

Como buen asturiano, amarás a Asturias sobre todas las cosas. Amar a Asturias no excluye, antes fortalece, el amor a España.

REGION

Diario de información gráfica y literaria, desligado de todo compromiso con personas, entidades y agrupaciones políticas.

Año III.—Número 741

Oviedo, martes 29 de diciembre de 1925

10 Centimos

EDITORIALES

PUNTOS NEGROS

He aquí un dato interesante que Asturias necesita meditar: solamente la Fábrica de "El Gaitero" ha exportado a Cuba en el año de 1924 siete millones de botellas. Preseindamos del número infinito de etiquetas, de corchos, de bozales de alambre, de fundas de paja, de caperuzas de papel de plomo, etc. que estos siete millones necesitan; preseindamos asimismo de la sidra que las botellas llevaban... Dejemos el dato escueto de la multitud de envases, y adviértase que sólo él sería ya un argumento suficiente para que toda la opinión de Asturias apoyara el convenio comercial.

Agréguense a las botellas que exporta la magna empresa villaviciosa las que las demás requieren, y se verá que el mercado de Cuba no es solamente el principal sostén de los agricultores asturianos, de los grandes lagareros, de las fábricas de sidra... sino que lo es también directamente de las fábricas de vidrio. De las demás industrias derivadas son pocos los beneficios que nosotros reportamos, aunque no hay que olvidar que los reportan otras regiones de España con perfecto derecho a defenderlos; pero la supresión del rendimiento que exige el transporte de la sidra, de las fábricas de vidrio, significaría para éstas una fatalísima disminución en la producción, que originaría, quizás en su economía un desequilibrio irreparable...

Y quítensele ahora a Asturias las varias fábricas que de sidra tiene y las dos que de vidrio posee, y aparte de los obreros que quedarán sin trabajo, quedarán asimismo sin empleo una considerable cantidad de toneladas de carbón. Y éste sí que es carbón de nuestras minas, y esta circunstancia sí que contribuiría al malestar de toda nuestra zona carbonera.

Arguye el Trust del azúcar, cuando quiere defender su imponente monopolio, que tanto hizo clamar a la opinión a causa de sus abusos, arguye que también sus muchas fábricas consumen carbón a pasto. En nombre de la Federación de Industrias Nacionales, expuso el señor Bergé al Ministro del Trabajo este argumento, para probarle que el golpe que le diera a la industria azucarera el concierto comercial solicitado por Cuba, entrañaría un problema difícilísimo, pues el cierre de las fábricas del trust equivaldría a la pérdida de colocación de muchísimas toneladas de carbón. De no efectuarse el concierto, Asturias es la provincia que quedaría peor parada; y al señor Bergé se le olvidó probar que las muchísimas toneladas de carbón que consume la industria azucarera salen de nuestras minas; se le olvidó probar siquiera que salen en realidad de otras minas nacionales...

Así, pues, si no hay concierto, Asturias perderá su manzana, perderá sus fábricas de sidra, perderá sus fábricas de vidrio... Y verá su problema del carbón aún más oscuro que en la actualidad.

Y bien, tratemos el punto. Sobre él, hizo aclaraciones el señor alcalde de Gijón; sobre él, las hizo también nuestro redactor-corresponsal en esta villa.

EL TRIBUNAL INDUSTRIAL

Y no creemos nosotros merecer la censura de nadie por entender que este asunto del traslado, el desplazamiento, el desdoblamiento, lo que sea, del Tribunal Industrial, ha sido planteado inoportunamente. Hay una cuestión en trámite que con motivo o sin él, ha dividido los ánimos y partido en dos grupos la provincia.

Con textos de la Prensa gijonesa se puede demostrar cumplidamente que los puntos de vista de Gijón o de sus autoridades, no favorecen a Oviedo; con textos de la Prensa gijonesa se puede demostrar cumplidamente que una campaña que hicieran los periódicos de Oviedo contra esos puntos de vista, estaría en realidad justificada. Y Oviedo no ha planteado esa cuestión.

A la vez que ella, se plantea otra. Disfruta nuestra ciudad de ciertas prerrogativas que no son beneficios concedidos a su habilidad, a su maestría, a su egoísmo, sino a su categoría, a su situación, a su derecho. Es uno de ellos el Tribunal Industrial,

establecido en Oviedo desde su creación. Lo que se pretende ahora, todavía ignoramos lo que puede ser. Las noticias de nuestro redactor afirman que se pretende solamente la consecución de dietas para que los funcionarios de este tribunal puedan trasladarse a Gijón cuando haga falta. Las noticias del alcalde de Gijón afirman que se pretende "recabar de los Ministros del Trabajo y de Gracia y Justicia el funcionamiento temporal en Gijón del mencionado Tribunal, a cuyo efecto se le envió a Madrid copia de la Instancia dirigida a los citados Ministerios hace tiempo, sin que hasta la fecha se hubiera recibido contestación". Estas noticias no se contradicen, antes bien se complementan. Mas añadió el alcalde de Gijón esta otra en la que nosotros entendemos que está el nervio del asunto: "El Ministro de Gracia y Justicia le indicó la conveniencia de entrevistarse con el señor Aunós, para ver si se podía hacer una segregación, de modo que quedara en Gijón una especie de tribunal local..."—Y he aquí ya todo el problema. Y he aquí que tampoco es Oviedo quien viene a plantearlo.

Entendemos que en esta exposición no hay una sola palabra que pueda rectificarse. Tiene Oviedo ante los ojos dos cuestiones de interés, y las dos presentadas de tal suerte que van en perjuicio suyo, y las dos presentadas a la vez y de una sola sentada. Fué la casualidad la que lo hizo. El alcalde de Gijón, al presentar la primera, cumplió un acuerdo del Ayuntamiento; al presentar la segunda, accedió a un ruego de la Delegación local del Consejo del Trabajo, ruego sin relación con el acuerdo...

Hubo inoportunidad. Digamos mejor aún que hubo fatalidad. Y quisiéramos nosotros que esta fatalidad se destruyese con una inteligencia generosa...



El periodista y capitán inglés Mr. Gordon Canning, que ha llegado a París, portador, según dice, de una carta de paz de Abd el Krim, y a la que se refiere la nota oficiosa dada por el Gobierno.

(Foto Vidal)

REGION

publicará en su número de 1.º de enero, "El año nuevo de los poetas", de Pachín de Melás.

"La Uotería.—El que non se con-suela..."—composición en bable de Fabricio.

"Romances humildes", de León Castilla, y

"Villaviciosa hermosa..." de Emilio Palacios.

Vida social

◇ Hoy sale para Gijón, de donde el día primero partirá para Madrid, nuestro muy querido amigo el acaudalado joven don Joaquín Estébanez.

Reside actualmente en la Corte de España; allí se especializó en el estudio de las antigüedades, y hoy ya posee una magnífica colección de cuadros. Mas vino a Gijón a pasar la Nochebuena con su ancianita madre, y no pudo por menos de llegar a Oviedo, la ciudad en que nació, a evocar en estos días de excepción los recuerdos de la infancia.

Hemos tenido el placer de abrazarle; tenemos ahora la pena de decirle adiós. Le deseamos un viaje felizísimo y que halle sin novedad ninguna a su distinguida familia.

◇ Tuvimos el domingo el gusto de saludar en esta población a nuestro querido amigo, don Avelino González Fernández, el ilustre doctor gijonés, y a don Manuel Álvarez González, brillante pedagogo.

◇ Ha salido para su casa de Sama de Grado la bella y distinguida señorita Lucero Prieto.

◇ De Belmonte ha llegado el registrador de la Propiedad y culto abogado don Carlos Mauriño, con su bella y distinguida esposa (née) Matilde Martínez Caballero de Tineo.

◇ Hemos tenido el gusto de saludar al digno juez del distrito de Oriente de Gijón, señor Gómez.

◇ De León ha llegado el culto abogado don Juan Guisasaola.

Del ferrocarril de la Costa

Importante reunión de alcaldes

En la tarde del domingo se reunieron en la Cámara de Comercio representaciones de concejos interesados en la construcción del ferrocarril de la Costa.

Luego de un amplio debate, en el que los alcaldes de Soto del Barco y Muros se mostraron disconformes con la variación del trazado, se acordó enviar un mensaje al jefe del Gobierno, en el sentido de apoyar las aspiraciones de Pravia.

En la Diputación

Término de unas oposiciones

Ayer han terminado las oposiciones que se venían celebrando en la Diputación para proveer una plaza de delineante de la oficina de Construcciones civiles.

El Tribunal calificador ha elevado a la Comisión permanente la terna, y es seguro que en la sesión de hoy se haga el nombramiento.

Un consejo diario

Desde que se dijo "Libertad de pensamiento, todas las opiniones son respetables..." parece haberse escudado, aterrada, la verdad.

VIVIENDAS PARA OBREROS

La Fábrica de Armas construirá de momento treinta y dos viviendas para sus operarios

Y una calle de acceso a la Colonia

Tiempo hace que con el director de la Fábrica de Armas, don Plácido A. Buylla, habíamos hablado del magno proyecto de construir viviendas para los obreros de la Fábrica; pero, con verdad, decimos que no creíamos que tan pronto comenzarían a tener realización aquellos laudables propósitos. Al pensar así—es nobleza de olvidar—olvidamos por un momento lo que nos es bien sabido, por ser notorio: la actividad, la inquietud dinámica del señor Buylla.

Y por este justificado olvido nos encontramos el otro día sorprendidos por el anuncio, que publicaron los diarios locales, de dos concursos nada menos: uno, para la construcción de 175 metros de carretera, que ha de servir de acceso definitivo a la colonia Príncipe de Asturias, y el otro, para levantar el primer grupo de viviendas en la referida colonia.

Acudimos al señor Buylla en busca de mayores detalles respecto a las futuras obras, y el señor Buylla tuvo la atención de atendernos con el mayor detenimiento. He aquí el alcance de esta primera etapa, que será la que asegure por manera definitiva la completa ejecución del vasto proyecto:

La carretera que se va a construir—que no será carretera propiamente dicha, sino calle—tendrá una longitud de 175 metros y un ancho de 12. Será emplazada en el Campo de los Reyes, al lado mismo del paso a nivel del ferrocarril de los Económicos y marchará paralela a la vía, llegando hasta el término de la finca adquirida para la colonia Príncipe de Asturias. En el concurso se impone al concesionario la obligación de colocar también el tendido de tubería para alcantarillado y la de servicio de agua. Así, la nueva vía quedará por entero terminada.

Por lo que hace a las viviendas, cuya construcción se saca ahora a concurso, de momento será un grupo, con cuatro fachadas, y de una altura de cuatro pisos.

Las viviendas serán treinta y dos.

BARACHOL S ARNA Único específico que cura la Sarna en el baño ni desinfección de ropas. Venta en Farmacias.

en cada una de las cuales se establecen los servicios siguientes: vestíbulo, cuarto de baño con servicio de "water closet", cocina, comedor y cinco habi-

separa los dos sectores de viviendas. El acceso a éstas será, según su emplazamiento, por cada una de las cuatro fachadas.

Los planos, que hemos visto, pueden en justicia calificarse de verdadero acierto, porque el conjunto, armónico de líneas, severo y elegante, rompe por entero con la costumbre de esta clase de construcciones. El grupo más parece un gran hotel, que conjunto de viviendas para obreros.

Mide este grupo una línea de fachada de cincuenta metros, por veintitrés de fondo.

Pues como éstas, serán los demás

importante. Hemos preguntado al señor Buylla:

—¿Las viviendas se darán en renta a los obreros?

—Sí, desde luego. Al menos, ese es mi criterio. Pero, en realidad, nada se ha determinado concretamente sobre el particular. Es posible que durante el tiempo de la edificación haya de redactarse un Reglamento, en el que se reglen exactamente las normas a seguir.

—Y, siendo en renta, cabe suponer que ésta será económica, ¿no es eso, don Plácido?

—¡Ah! indudablemente. Se cobrará, o al menos debe de cobrarse, sólo la



MADRID.-S. M. la Reina doña María Cristina, en el reparto de juguetes a los niños; en la "Casa de Salud, de Santa Cristina". (Foto Vidal)

taciones, una de las cuales se puede destinar a sala. Todas estas estancias, altas de techo y suficientemente ventiladas, tienen luz directa a la calle, unas, y otras a un patio interior, que

grupos que la Fábrica se propone construir, hasta el número necesario para que todos los obreros dispongan de habitación cómoda y sana.

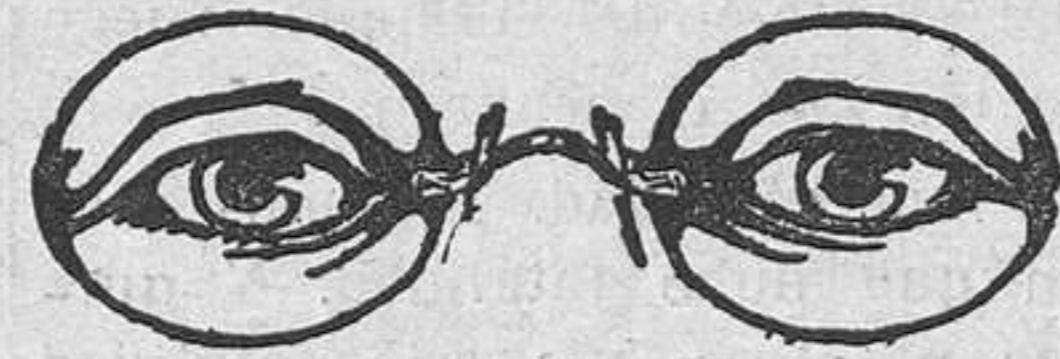
Y barata, que esto es también muy

cantidad necesaria para atender a los gastos de conservación de las construcciones.

Quisimos averiguar también si terminado este grupo de casas seguirá la Fábrica construyendo las restantes. Y a este punto no pudo contestarnos concretamente el señor Buylla, porque, como es sabido, muy pronto habrá de dejar el cargo que ocupa. Pero cree que sí, que quien le suceda concederá a este asunto de la vivienda toda la importancia que tiene, máxime cuando dentro del establecimiento quedan jefes y oficiales que laboran en el proyecto con gran entusiasmo y a cuya leal colaboración e inteligencia atribuye el señor Buylla la mayor parte del éxito.

Este primer grupo se levantará paralelo a la carretera que ahora se va a construir, y en la misma dirección otros grupos, iguales, pero distanciados entre sí 14 metros, que será el ancho de las calles interiores de la colonia.

Para terminar, y como dato estadístico que revela la importancia de la futura construcción en orden al albergue de personas, diremos que siendo 32 el número de familias que van a ocuparla, y suponiendo que cada familia esté constituida por seis individuos, se consigue una agrupación de 192 personas.



Casa DUBOSC -:- OPTICA Sucesor TEODORO GRACIA CRISTALES "PUNKTAL ZEISS"

Surtido completo en Optica -:- Despacho de recetas de oculistas -:- Gemelos para Teatro, Campo y Marina

OVIEDO

Teléfono 540

Fruela, 11



MADRID.-S. A. R. la Infanta doña Cristina, en el reparto de juguetes de la "Protección Escolar", verificado en el teatro Pavón. (Foto Vidal)

Gran Hotel Barcelona

Mariana Pineda, 7.-Madrid

Edificio construido para Hotel, recientemente reformado, con agua corriente en todas las habitaciones. Calefacción central. Ascensor y cuartos de baño.

COCINA FRANCESA Y ESPAÑOLA

Dirigido por nuestro paisano su propietario

JOSE GALAN DIAZ

No fiarse de corredores que digan en las estaciones que no hay habitaciones.

HOMENAJE AL SEÑOR ZUVILLAGA

La provincia entera está representada en una hermosa prueba de amistad

Y los que no están presentes se adhieren

IMPORTANTE MANIFESTACION DE CARINO

El banquete homenaje al general Zuvillaga, celebrado anteayer, ha constituido, como no podía menos esperarse, un éxito completo... Exito restringido en cuanto al número de comensales, que mayor, mucho mayor pudo haber sido de encontrarse en Oviedo local suficientemente amplio en donde colocar a los centenares de personas que mostraron deseos de concurrir y no han podido por falta de sitio.

Con todo, el número de comensales se aproximó a los 350, reunidos en uno de los amplísimos comedores del Hotel Francés. A pesar de la considerable aglomeración de público y de las dificultades naturales que ocasionan siempre estos actos, el servicio fué excelente. Vaya por ello nuestro aplauso al dueño del acreditado hotel.

Entre los comensales figuraban representaciones de todos los Concejales de la provincia, delegados gubernativos, bastantes compañeros de armas del homenajeado e infinitas personas que no figuran ni jamás han figurado en política unas, y otras que forman en partidos del antiguo régimen y que, no obstante les une con el señor Zuvillaga una estrecha amistad.

Y también estuvieron presentes en el acto, dando una bella nota pintoresca, varios pescadores de Lastres, presididos por el teniente alcalde, don Agustín Victorero Lucio.

Fué, pues, el acto de ayer, la expresión sincera y unánime de cuanto dentro de la provincia, representa un vivo interés, a la par que expresión de gratitudes y de afectos.

Cerca de las dos de la tarde entró en el salón el señor Zuvillaga, al que acompañaban el gobernador civil señor Fuentes Pila, y todos los presentes, puestos en pie, tributaron al que iba a ser objeto de tan importante homenaje, una ovación cariñosa, que duró largo rato.

El señor Zuvillaga pasó a ocupar la presidencia, al fondo del salón, señalándose a su lado el gobernador civil, el presidente de la Diputación y el alcalde de Oviedo, señor Ladreda.

Y comenzó a servirse el banquete, que como decimos, lo fué con esmero y prontitud.

LOS BRINDIS

A la terminación de la comida se leyeron las siguientes adhesiones de los que no pudieron asistir personalmente:

Gobernador civil de Palencia; alcaldes de Castropol, El Franco, Caravia, Quirós, Laviana y Amieva, jefe del Somatén de Oviedo; don Francisco Larrea, catedrático del Instituto; don Romualdo Alvargonzález Caso; don Felipe Menéndez; presidente de la Unión Patriótica de Teverga; presidente de la Comisión del Tercer Certamen provincial del Trabajo de La Felguera; presidente del Gremio de Pescadores de Tazones; secretario de la Junta de Transportes señor Miró; conde de Mieres; don Julián Orbón y otros.

Seguidamente se levantaron a Brindar, el presidente de la Diputación, pronunciando un interesante discurso, que no pudimos recoger con todo detalle a causa de la aglomeración de gente y de la gran distancia en que nos encontramos del orador. Con todo pudimos enterarnos que el señor Joye hacía un detallado estudio del estado político de España antes del golpe de Estado de setiembre, en que se había llegado a una situación verdaderamente insostenible, en perpétua orgía de pasiones y concupiscencias. Fué la necesidad, el instinto de conservación, la que levantó en alto la espada que cortase aquel verdadero nudo gordiano.

Y surgió entonces el hombre viril, enérgico y decidido. Y sobrevino la situación militar que salvó a España de una completa hecatombe.

Añade que aquella situación produjo hombres muy meritorios, de lo que es buena prueba el general Zuvillaga, quien durante el tiempo que gobernó

en Asturias supo dejar un cariño profundo, del cual difícilmente los años borrarán las huéllas (Grandes aplausos).

Continúa diciendo que por haberse modificado el sistema de Gobierno, haciéndose cargo de él los hombres civiles, ha llegado el momento triste de que nos separemos, también dentro del orden civil, de quien tantos afectos supo granjearse en nuestra provincia.

Termina diciendo que esta tristeza se atenúa en parte, por la satisfacción de que viene a sustituir al señor Zuvillaga un hombre de méritos tan extraordinarios como el señor Fuentes Pila. (Grandes aplausos).

No estaba dispuesto que usase de la palabra el alcalde de Oviedo, señor Ladreda, pero ante la reiterada insistencia de los presentes, se levanta para usar de la palabra. En aquel momento se produce en el local una ovación imponente, atronadora, que dura largo rato. Se oyen vivas al alcalde de Oviedo.

Comienza diciendo que es este un banquete popular, el testimonio de simpatía que la amistad rinde al general Zuvillaga.

Agrega que no quiere ver entre los presentes a diputados, concejales, alcaldes, delegados gubernativos, ni representantes de organismos oficiales. Aquí no ve más que amigos que el señor Zuvillaga ha conquistado por su simpatía personal y por sus desvelos por el bien de la provincia. Son amigos que se unen al señor Zuvillaga y que le rinden este tributo de justicia a su buena voluntad, precisamente en el momento en que deja de ser gobernador, cuando ya no puede seguir distribuyendo favores, que es por lo que se mueven muchas voluntades. (Aplausos).

En elocuentes párrafos encomia las condiciones de bondad y la nobleza de sentimientos que distinguieron siempre los actos de gobierno del homenajeado.

No niega que en algunos momentos el alcalde estuvo distanciado, con el pensamiento, del gobernador, porque como él (el alcalde) no busca en el cargo aplausos ni compensaciones, siempre ha dicho lo que siente. Pero llega al final de la jornada y como ambos actuaban y actúan por el bien de la patria y del pueblo, se encuentran y se confunden en el mismo sentimiento. ¿Qué importan que de momento separen a los hombres diferencias de criterio si en definitiva, cuando se procede de buena fe terminan por estrecharse las manos? (Aplausos).

No quería hablar en este acto, al que asistió, no solo como en prueba de amistad, sino con el mejor deseo de buscar la unión de Asturias entera, de todos sus pueblos, que deben ser hermanos, ¿qué importa que circunstancialmente nos puedan separar algunas diferencias?... A la postre, necesaria, fatalmente, tenemos que marchar unidos, porque formamos parte de una misma familia.

Pero una vez levantado habré de decir al nuevo gobernador, que en esta provincia que viene a regir, se cullirán mucho los negocios, pero no por eso se descuidan las cosas del espíritu.

Añade que en Asturias existen latentes dos problemas de orden fundamental: uno el relacionado con la industria carbonera, que no es sólo problema de nuestra región, sino de España y otro el social. Dentro de estas manifestaciones se acusan dos tendencias, conservadora una y socialista la otra. Detalla ampliamente estas dos corrientes de opinión, señalando los puntos de vista de cada una de ellas, y dice que corresponden al gobernador estudiar con cariño estas tendencias para encauzarlas por los caminos que mejor correspondan al bien del país y de la economía general. Claro que no se pueden resolver con rapidez, pero sí es urgente su estudio.

Hace un acabado estudio de la situación actual del problema hullero y señala como uno de sus mayores enemigos, los depósitos flotantes.

Declara que no ha sido, ni lo es, ni lo será nunca, político, como no lo son tampoco la mayoría de los concejales del Municipio ovetense, pero trabajamos sin embargo porque todos queremos una España grande y progresiva. (Grandes aplausos).

Termina diciendo; general Zuvillaga; este acto que hoy celebramos es la expresión sincera del sentimiento de Asturias y en nombre de ella os doy un abrazo, que será el sello indestructible de nuestra unión. (Los señores Ladreda y Zuvillaga se confunden en un abrazo apretado, mientras todos los comensales, en pie, aplauden con frenético entusiasmo).

Brinda a continuación el señor Alvargonzález Lanquín. Dice que habla solo en su nombre y lo hace con sumo placer, porque se le presenta ocasión de hacer pública expresión de su sentimiento de gratitud hacia el señor Zuvillaga, quien le colmó de atenciones durante el tiempo que desempeñó el cargo de gobernador civil.

Concluye brindando por el modelo de amigos, espejo de caballeros y pró-



OVIEDO.-Un aspecto del banquete celebrado el domingo último en honor del general Zuvillaga. (Foto Buelta)

pone que se nombre al señor Zuvillaga hijo predilecto de Asturias (Aplausos).

El presidente de la Unión Patriótica de Avilés, don Horacio Mesa, pronuncia a continuación un elocuente discurso, ensalzando también los méritos del ilustre homenajeado. Es muy aplaudido.

Cuando el señor Fuentes Pila se pone en pie para brindar, se le acoge con una cariñosa ovación.

Comienza diciendo que le resulta un tanto difícil hablar después de haber escuchado a cuantos le precedieron en el uso de la palabra. Dice que este acto lo estima él como un mandato de la provincia, que le señala a seguir la ruta emprendida por el señor Zuvillaga.

Agrega que no es éste un acto político, sino que de amistad hacia el general Zuvillaga que ha sabido cumplir sus deberes de gobernante dando un alto ejemplo de su patriotismo.

En párrafos de gran elocuencia, impecables de gesto y de dicción, entona un bello himno a la grandeza de España, y añade que esta es una fiesta patriótica en que los hombres de buena voluntad se reúnen para homenajear al hombre que supo sacrificarse en aras de la Patria, y que cuando llega el momento de retirarse volviendo a su esfera militar, dejando el paso libre a la juventud civil y animosa, lo deja modestamente, sencillamente, como corresponde a la grandeza de su espíritu. (Aplausos).

Recoge las indicaciones hechas por el señor Ladreda, de quien se complace en reiterar una vez más que es el caballero y alcalde ejemplar. Agradece que reconoce la importancia extraordinaria de los problemas señalados, que procurará estudiar con todo el interés y detenimiento que merecen.

Cierto es, añade, que el problema económico es el primero de todos, pero no lo es menos que el servicio de la Patria no es solo patrimonio de la juventud, sino que a todos obliga y por ende impone sacrificios a obreros y patronos. Sin la colaboración leal y desinteresada de ambas clases, no se conseguiría nunca resolver los problemas de orden social.

Termina expresando su más profunda gratitud por las pruebas de atención que recibió desde su llegada a nuestra provincia, al hidalgo solar asturiano, en el que se considera como en el solar propio, ya que él procede de la otra Asturias de Santillana, pero aunque procediese de región mu-

cho más distante, bien seguro está de que cuando llegue el momento de llamar a todos al servicio de la Patria, los asturianos sabrán contestar: "Presente". (Ovación, que dura largo rato).

La ovación se reproduce, cariñosísima, al levantarse el señor Zuvillaga, quien comienza diciendo:

"Muy difícil es para mí hablar en estos momentos. Todos me conocen. No soy orador, no lo he sido nunca y por tanto no podré pronunciar un brillante discurso. Mi oratoria es modesta, sencilla como yo y, como yo, también modesta. Durante el tiempo que he desempeñado el Gobierno civil tuve que hablar en público varias veces y ello me dió alguna costumbre y algunas veces suelo hablar en público. Pero apenas puedo hacerlo; estoy de veras conmovido y ante este homenaje, que no merezco, sólo sube del corazón a mis labios una palabra: "Gratitud". Gratitud para todos, diputados, concejales, delegados gubernativos y alcaldes, presentes y ausentes; gratitud para ellos, ya que la obra realizada, si algún mérito tiene, suya es y no mía. Gratitud para quienes figurando en distintos sectores políticos se suman a este acto. Gratitud a mis compañeros de Armas, que tanto supieron ayudarme en mis trabajos. Gratitud a la Prensa, que me trató siempre con afecto y que en no pocas ocasiones ha sabido señalarme defectos que corregir...

"Y no puedo decir más. No soy asturiano, pero quiero a Asturias como si fuese mi pequeña patria y hago votos porque vuestras aspiraciones se vean pronto colmadas, porque los puertos asturianos se pongan en condiciones de dar salida al carbón unos, y otros, de abrigo a los pescadores; y porque se construyan los ferrocarriles que esta rica región necesita para dar salida al caudal de sus maderas, de sus carbones y todos sus minerales; porque el carbón asturiano se coloque en buenas condiciones en los mercados de la Nación; porque el Príncipe de Asturias nos visite el verano entrante y porque Asturias sea el mejor florón de la Corona de España. (Ovación prolongada).

El acto terminó a las cuatro y media de la tarde.

LA GRATITUD DEL SEÑOR ZUVILLAGA

Hemos hablado ayer con el gobernador militar señor Zuvillaga, quien nos ha dicho que se encontraba sumamente agradecido a las manifesta-



OVIEDO.-Una escena de la obra "María Sol", estrenada el sábado en el teatro Campoamor, por la Compañía de Federico Caballé. Foto-Buelta

ciones de cariño de que fué objeto con motivo del banquete dado en su honor.

Añadió que posteriormente llegaron a su poder muchas cartas y telegramas de entidades y personas de toda la provincia, adhiriéndose al acto y expresando que por sus muchos quehaceres no habían podido asistir al acto.

Concluyó diciéndonos que ante la imposibilidad de contestar a todos personalmente, lo hace por nuestro conducto, mostrando su más sincera gratitud.

UNA COMUNICACION AL PRESIDENTE

El gobernador civil, ha dirigido al presidente del Consejo, un telegrama saludándole y comunicándole, por encargo de los señores organizadores del banquete homenaje al general Zuvillaga, haberse éste celebrado con gran animación y concurrencia, prueba de la admiración y simpatías que le dispensa todo Asturias.

Sama de Langreo

Se declaran en huelga los obreros mineros de Carbones Asturianos

En la mañana de ayer, lunes, se declararon en huelga los obreros mineros que trabajan en las minas de "Carbones Asturianos", de Sama de Langreo.

Fundamentan los obreros su actitud en que, al parecer, la Empresa rebajó los salarios en las rampas de explotación, a lo que resueltamente se oponen los trabajadores.

Hace tiempo que entre los obreros de "Carbones Asturianos" reinaba gran malestar por este motivo, habiéndose tratado varias veces ya este asunto en la Casa del Pueblo, de Sama, en diversas reuniones que celebraban los obreros.

Suponemos que a estas horas las autoridades, debidamente informadas ya del asunto, se hallarán realizando las gestiones oportunas para buscar una solución a este conflicto, por el cual quedan sin trabajo unos 600 obreros.

Pronto se le presentará ocasión al nuevo gobernador civil, señor Fuentes Pila, de intervenir en los conflictos obreros que con tanta frecuencia se plantean en Asturias, y esperamos que intervendrá urgentemente acerca de los patronos y obreros para ver de anular las diferencias que entre ellos existan y poner fin a esta huelga.

Nosotros confiamos en una pronta solución que, para bien de todos, conviene que sea cuanto antes.

F. BALBUENA

Suspende sus consultas hasta el 1.º de marzo



OVIEDO.-Otra escena de la obra "María Sol", estrenada por Federico Caballé en el teatro Campoamor. Foto-Buelta

Ateneo Popular de Oviedo

Elección de la Junta directiva

El domingo fué elegida la primera Junta directiva de nuestro Ateneo, en sustitución de la que venía actuando hasta hoy, que era la organizadora elegida en el Paraninfo de la Universidad.

La labor sería, meritoria y constante que esta Junta ha realizado desde la constitución del Ateneo, fué premiada con la reelección de casi todos los miembros que la constituían.

La elección se presentaba difícil, porque la mayoría de los socios no se conocen aún, y buena prueba de ello es la desorientación que algunas papeletas ponían de manifiesto, al proponer para ciertos cargos a personas respetables y dignas de ocuparlos, pero que tenían un pequeño defecto: que no eran socios.

Desde hace algunos días, se hablaba de dos candidaturas distintas, y el domingo se conocieron otras dos más, contando entre ellas la aparecida a última hora en los diarios locales. A la una de la tarde, hora en que fuimos a votar, había en la urna unas ciento cincuenta papeletas, y a las cinco, cuando se cerró la votación, habían emitido su voto trescientos veinte socios, cifra superior a todo lo calculado por nosotros, que creíamos no llegaría a doscientos el número de votantes.

El escrutinio resultó difícil y laborioso, porque salieron de la urna como unos cincuenta nombres distintos para ocupar los cargos de vocales. Por fin, a las diez de la noche, Gil Nuño del Robledal leyó la última papeleta—que por cierto proponía para presidente al señor Ladreda—, y hecho el recuento de votos, quedaron proclamados los siguientes señores:

- Presidente, don Benito A. Buyla.
Vicepresidente primero, don Leopoldo G. Alas.
Vicepresidente segundo, don Teodoro Menéndez.
Secretario, don José Serrano.
Vicesecretario, don Pascual García Santos.
Tesorero, don José María Aguirre.
Contador, don Anselmo del Fresno.
Vocales, don José Loredo Aparicio, don Julián Clavería, don Manuel Aguilanueva, doctor Morán, don Juan Antonio Onieva, don Pablo Miaja, don Ramón Prieto Bances.

Por no aceptar don Julián Clavería el nombramiento, quedan como vocales los otros seis señores que figuran en la lista anterior. Los siete mencionados señores son los que han obtenido mayor número de votos para dichos cargos.

Obtuvieron votos para los distintos cargos, entre otros, los señores Prieto Bances, don Pedro González Valdés, Biesca, Estrada, Hevia, Suárez Fierros, Monroy, Pastor, Prieto Pazos y otros.

muchos que sentimos no recordar en este momento.

Un solo pero encontramos a esta candidatura: la falta de representación del elemento obrero. En el Ateneo hay socios, obreros inteligentes, que podrían llevar a la Directiva la representación de su clase, y aun cuando una de las cuatro candidaturas llevaba como vocales a dos de ellos, la abstención de los obreros en la elección del domingo fué causa de la derrota de dichos elementos.

Ahora, a trabajar, que planteados tiene el Ateneo problemas como el del domicilio social, que son de vital importancia para nuestra primera Sociedad de cultura.

P.

En el Campoamor

"Poca pena", "Los Cadetes de la Reina" y "El Gato Montés"

El domingo por la tarde con el sainete de Más y música del maestro Alonso, tuvo un nuevo éxito el excelente tenor cómico señor Díaz que hace en "Poca pena" una verdadera creación. La obrita, de ambiente andaluz, tiene situaciones cómicas de verdadera gracia, que el público aplaudió complacido.

En esta obra apareció la tiple señora García, a la que una indisposición repentina tuvo alejada de la escena estos días anteriores. Como todos los que tomaron parte en esta obrita, también esta artista cosechó aplausos.

La música, andaluza también, pasó sin pena ni gloria.

A continuación hizo la compañía unos Cadetes como para ascenderlos a alférez. Vestuario rico; decorado vistoso y apropiado; bien cantada y bien dicha, agradó mucho al numeroso público la reposición de la obra del maestro Luna.

Caballé la cantó como acostumbra. Tiene una voz tan segura que no se sabe decir qué obra canta mejor, pues en todas es el mejor barítono de zarzuela que conocemos hoy por hoy.

La Panadés hizo una reina que fué muy aplaudida y Cervera un Heliodoro graciosísimo. Bien como siempre,



RON BACARDÍ

De venta: NICANOR G. ALVAREZ

Anuncios Económicos

CLASIFICADOS EN SECCIONES

MEDICOS

DOCTOR PEREZ GOMEZ oculista del Instituto Oftálmico Nacional. San Francisco, 24, segundo, Teléfono 905. Oviedo.

DR. RODRIGUEZ SAN Pedro. Especialista nerviosas y mentales. Uría, 72, bajo, Oviedo.—Horas: once a una.

A. F. VEGA E HIJO, médicos oculistas. Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5.—Días festivos: de diez a una y media. Plaza 27 marzo, Escandaleira, 2.

VARIOS

EN EL SITIO MAS CENTRICO de la calle de Teodoro Cuesta, Mieres, se arrienda un espacioso local y una amplia y buena bodega para salazón.

COCINERA ACOSTUMBRADA a viajar, conociendo bien su obligación, se ofrece para España o extranjero. Informes, Arzobispo Guisasaola, 23, segundo.—Oviedo.

la excelente artista señora Wieden.

El público obligó, con sus insistentes aplausos, a que se repitiesen dos números.

Ayer reestrenaron "El gato montés" Esta obra de Penella, es de las que se hacen con vistas a la exportación de la española. Una gitanilla abandonada es recogida por un buen hombre que se enamora de ella y no consigue ser correspondido. En un arrebato de celos el protector mata a un hombre que se ha atrevido a requebrarla. Lo encarcelan; se escapa a la Sierra y un bandido más en el negro historial de Andalucía. La chica, otra vez sola. Soleá la llama Penella, es recogida por la madre de un torerillo, y el amor une ambos corazones. En el de Soleá sin embargo, hay un dolor y sobresalto continuo; El Gato Montés, como llaman a su primer protector, ha jurado que sería de él o de nadie.

Cuando Rafaelillo, ya consagrado en la plaza de Madrid, vuelve a su casa y recibe las felicitaciones de sus amigos, vienen dos sucesos a enargar su

SE ARRIENDA PRIMER piso de la casa núm. 3, de la calle San Isidoro, en el mismo darán razón.

¿QUIERE USTED HABLAR inglés, leerlo, escribirlo y traducirlo? Bastan 3 meses. Dirigirse a don Rafael González.—Marques de Teyerga, 8. Oviedo.

LOS REYES MAGOS traen este año juguetes muy bonitos y prácticos. Vean los escaparates de la Casa Tuero.—Cimadevilla, 19.—Oviedo.

VENTAS

SE VENDEN O ALQUILAN máquinas y utensilios, propios fábrica chocolates, en buen estado, producción, 200 libras diarias. Informarán Merendero "Casa Blanca", Piles.—Gijón.

SE VENDE AUTOMOVIL, cerrado, marca "Europa", en buen estado. Informes: Garage España. Celestino Fernández. Oviedo.

INDUSTRIA Y COMERCIO

MUEBLES ELEGANTES y baratos, en la Plaza de la Catedral. Teléf. 5-20.

JUGUETES: LA CASA Paco, Oviedo, liquida todas sus existencias de juguetes.

REGALOS PARA BODAS La Casa Paco acaba de recibir preciosos objetos para regalos.

NUEVA LANERIA Colchonería, lanas lavadas, desde 65 pesetas colchones; 22 pesetas uno.—Calle Covadonga, Oviedo

MAGNIFICA COLECCION de papeles pintados para decorar habitaciones, muy económicos. Se envían muestrarios a provincias. Justo del Castro. San Bernardo, 98.—Gijón.

AUTOMOVILES, TALLERES de construcción de carrocerías, pintura y guarnecido. Se venden carrocerías de ocasión de abiertos y cerrados. José Rodríguez. Fray Ceferino, 12, teléfono 13-40 Oviedo.

TRASPASOS

TRASPASO O ARRIENDO panadería en Miranda (Avilés), por no poderla atender. Informes, Escuela de niños

triumfo: una gitana que le predice que morirá por el amor de una mujer, y El Gato Montés, que viene a recordar a Soleá que el hombre que la quiera ha de morir a sus manos.

Los sucesos se precipitan. Rafael muere en la plaza de Sevilla y Soleá que le quería entrañablemente muere de pena. Cuando en casa de Rafaelillo, ya de noche, velan el cadáver de Soleá, cubierto de flores por unas gitanas llega El Gato Montés. Desesperado, en un raptó de delirio amoroso, arrebató el inerte cuerpo de su amada y huye con él a su escondrijo de la Sierra, donde le persiguen y matan los guardias, ya que su gente, por orden suya, le ha abandonado.

La obra ha estado muy bien presentada. La escena de la plaza muy movida, con mucho verismo y con detalles de un realismo tal, que todo el que haya presenciado una corrida desde la puerta de arrastre habrá podido apreciar hasta qué punto Segura es un todo señor director de escena.

Los artistas bien en su cometido, sobresaliendo, Miret, Rosy, Wieden, Ripoll, Bruna y la García, que cantó muy bien su papel de gitana. Miret nos gusta más como actor que como cantante, teniendo en cuenta que nos gusta en las obras que canta. La escena final del cuarto cuadro y todo el cuadro quinto la cantó y la hizo admirablemente, mereciendo calurosos aplausos del público que salió contento.

La música con que Penella amenizó su obra, es como ésta, de ambiente andaluz. Hemos oído tangos, peleneras, seguidillas... cuanto el folklore andaluz ha producido. El público, que no entra por esta clase de música, dejó pasar la que nos sirvió Penella.

En resumen: una española más que salva del fracaso unas escenas bien hechas y unos buenos actores.

Se me olvidaba decir, que ayer, el unico que pidió caballos, fué el picador, y la empresa, galante, se los sirvió en el acto.

P.

Herido gravísimo

En el pueblo de Porrúa (Llanés), fué herido por la explosión de un cartucho de dinamita el joven de diez y nueve años José Haces Romano.

José se hallaba examinando un cartucho de dinamita, cuando por causas que no se han podido explicar, éste hizo explosión.

El infortunado joven sufre heridas por todo el cuerpo.



OVIEDO.-La mesa presidencial del Ateneo Obrero, durante la votación verificada el pasado domingo.

[Foto Buelta]

Espeluznante accidente automovilista

Cuando festejaban el haberles tocado la lotería mueren destrozados por un tren

(De nuestro servicio telefónico)

BARCELONA.—En el sorteo de la Lotería de Navidad fueron agraciados con una respetable cantidad, los dueños de un vigésimo del tercer premio don Sebastián Ribot y don Angel Oliva, industriales de la barriada de Horta.

Para celebrar la buena suerte quisieron hacer una excursión con sus esposas en los automóviles de su respectiva propiedad.

Acordaron verificarlo el sábado. Dicho día por la mañana salieron los dos matrimonios, pasando el día en Villanueva y Geltrú, donde festejaron su buena suerte con una gran comida.

Al regresar tomaron los automóviles llevando cada uno a su esposa.

Estuvieron visitando la costa del Garraf. Luego se aparearon en el pueblo próximo para visitar a un amigo.

LA CATASTROFE

A las seis y media ocurrió la catástrofe.

En primer término iba el señor Ribot con su esposa y poco después el señor Oliva, con la suya.

La fatalidad hizo llegar el automóvil al paso a nivel de la estación de San Saturnino de Noya, cuando el guardabarrera estaba colocando la cadena.

El auto del señor Ribot, sin duda por la velocidad que llevaba o porque su conductor no vió las señales, rebasó la cadena, rompiéndola y arrollando al guardabarrera.

En aquel preciso momento se echó encima el tren de viajeros que procedía de San Vicente cogiendo al guardabarrera y destrozando horriblemente el automóvil y a sus ocupantes: Ribot y su esposa.

El tren arrastró el automóvil unos sesenta metros.

INTERVIENE EL JUZGADO

Poco después se presentó en el lugar de la catástrofe el Juzgado del pueblo de Horda, a cuyo término municipal pertenece el lugar del suceso.

ESTUVO A PUNTO DE PERECER TAMBIEN EL SEÑOR OLIVA Y SU ESPOSA

En el instante en que ocurrió el trágico accidente llegaba al paso a nivel a gran velocidad, el automóvil donde venía el señor Oliva y su esposa, pero aquel tuvo la suficiente serenidad para frenar y evitar de este modo que la catástrofe tuviera mayores proporciones.

EL TREN DETUVO LA MARCHA

El tren detuvo su marcha todo lo que pudo; pero era ya tarde para evitar el trágico fin los ocupantes del automóvil.

El tren detuvo su marcha todo lo que pudo, pero era ya tarde para evitar el trágico fin de los ocupantes del automóvil.

SE RETIRAN LOS CADAVERES HORRIBLEMENTE MUTILADOS

El maquinista, los empleados del tren y algunos viajeros auxiliaron al guardabarrera y retiraron los cadáveres, valiéndose de una pala y de una espuela.

El cadáver del señor Ribot estaba partido verticalmente en dos trozos, faltándole las extremidades.

EL SEÑOR OLIVA Y SU ESPOSA SE PONEN ENFERMOS

Fué tan grande la impresión que

CASA GRANDA

Como fin de temporada se liquidan todos los abrigos a mitad de precio

Cimadevilla, 28-Oviedo

sufrieron el señor Oliva y su esposa, que tuvieron que ser asistidos de una fuerte excitación nerviosa.

LA MADRE DEL SEÑOR RIBOT SUFRE UNA PARALISIS AL ENTERARSE DE LA TRAGEDIA

Mientras ocurría esto, en el pueblo de Horta se hallaba la familia del señor Ribot, esperando el regreso de los excursionistas.

Cuando llegaron el señor Oliva y su esposa, enteraron a la madre y demás deudos con todas precauciones del trágico fin del señor Ribot y su esposa.

La escena que se desarrolló fue emocionantísima.

La madre del señor Ribot, anciana de setenta y dos años, sufrió un ataque de parálisis, que pone en grave peligro su vida.

No se devuelven los originales

BANCO DE ESPAÑA

OVIEDO

Tarifa de los derechos de custodia que devengarán los depósitos de valores mobiliarios que se constituyan en el Banco, a partir del día primero de enero de 1926, y de las Comisiones que, desde dicho día, se percibirán por los diferentes servicios que el mismo ejecuta, relacionados con los depósitos o garantías existentes.

Valores del Estado o del Tesoro, actualmente en circulación; custodia; medio por ciento al año del importe nominal de los intereses que devenguen. Minimum, una peseta por año o fracción.

Valores municipales o provinciales y, en general, de cualquiera Corporaciones, Bancos, Sociedades, etcétera; uno por ciento al año, sobre el importe nominal de los intereses. Minimum, una peseta por año o fracción.

Inscripciones nominativas de deuda y resguardos de la Caja General de Depósitos o de cualesquiera Corporaciones, Bancos o Sociedades;

Uno y medio por ciento al año, sobre el importe nominal de los intereses, por los depósitos hasta cien mil pesetas de valor nominal.

Uno por ciento, sobre el mismo importe, por los depósitos hasta un millón de pesetas de valor nominal.

Medio por ciento, sobre el mismo importe, por los depósitos hasta cincuenta millones de pesetas de valor nominal; y

Un cuarto por ciento, sobre el mismo importe, por los depósitos de cincuenta millones de pesetas en adelante.

Minimum para estos depósitos, dos pesetas por año o fracción.

Valores extranjeros; uno por ciento al año, sobre el importe nominal de los intereses, o uno por diez mil del valor nominal de los títulos, si no son conocidos los intereses. Minimum, una peseta por año o fracción.

Los depósitos de valores improductivos devengarán el uno por diez mil al año, de su valor nominal, con el minimum de una peseta por año o fracción.

Tantos los depósitos de valores del Estado o del Tesoro, como los Municipales, Provinciales, de Sociedades y Extranjeros, o sea, todos ellos, en general, devengarán dobles derechos de custodia, de los indicados, cuando los depósitos se hallen constituidos a favor de dos o más titulares indistintamente, con un minimum también doble.

Los derechos de custodia se cobrarán una vez al año, en el primer ven-

Vida militar BURSATILES

Por el Gobierno militar, han sido designados los delegados militares que han de intervenir en las operaciones de alistamiento para el reemplazo de 1926, en los Ayuntamientos de la provincia.

DESTINOS

Son destinados, al sexto regimiento de Zapadores, el comandante de ingenieros don Ramón Sancho Jordá, al batallón de Tetuán; el teniente de Ingenieros don Francisco Tiestos Oviado, destinado al sexto de Zapadores; el suboficial don Eugenio Bravo Simón del primer regimiento de Ferrocarriles, al sexto de Zapadores; el sargento Vicente López Risueño, del sexto de Zapadores, al segundo regimiento de Ferrocarriles.

Se autoriza a los oficiales de complemento que no residan en los puntos donde se hallen sus respectivos Cuerpos para pasar la revista anual ante las autoridades militares de donde se hallen.

El capitán general de la región ha dispuesto que la cuarta revista de cárceles, tenga lugar el día 30 del actual.

La Correspondencia de REGION dirijase al Apartado 42; la informativa y literaria, al Director; la administrativa, al Administrador.

Día 28 de diciembre de 1925.

BOLSA DE MADRID

4 por 100 Interior	69,75
4 por 100 Exterior	84
4 por 100 Amortizable	00,00
5 por 100 Amortizable 1920	92,50
Id. id. 1917	92,55
Tesoros 1.º enero	102
Id. 4 febrero	101,35
Id. 15 abril	101,40
Id. 4 noviembre	101,30
Id. 5 junio	101,15
Deuda Ferroviaria del Estado	99,70
Cédulas Bco. Hipotecario 4 por 100	91,25
Id. id. id. 5 por 100	98,40
Id. id. id. 6 por 100	102,90
Obligaciones Azucarera 4 por 100	00,00
Id. id. 5,50 por 100	00,00
Tabacos	222
Explosivos	418
Banco de España	586
F. C. Norte	410,50
Id. M. Z. A.	361,25
Banco Hipotecario	397
Azucarera, Ordinarias	00,00
Id. Preferentes	108
Francos	25,95
Libras	34,34
Dollars	7,0

Una conferencia

En el Ateneo obrero de Villaviciosa dió el domingo, día 27, a las siete de la tarde, la anunciada conferencia el señor don Romualdo Alvarganzález Lanquine, disertando sobre el tema: "Los Picos de Europa: una excursión al Naranjo de Bulnes".

Hizo la presentación del conferenciante el señor don Julio Herrera, enaltecendo la labor de don Romualdo.

A continuación se levantó éste a hablar, dedicando un sentido recuerdo a la memoria del finado secretario del Ateneo, don Higinio Moreno, y diciendo que acepta las frases de don Julio Herrera, no por lo que significan para él, sino por lo que significan para Asturias.

Opina que las conferencias, lo mismo que las novelas y el teatro, deben instruir deleitando.

Pasa a tratar el tema elegido, haciendo una descripción de los principales macizos de los Picos de Europa, intercalando multitud de anécdotas y citando las obras de los señores Saint-Saud y Pimentel, a las cuales dedica grandes elogios.

Terminó anunciando para el próximo sábado la segunda parte de la conferencia.

Durante el curso de ésta, que duró una hora, fué frecuentemente interrumpido por los aplausos, que se repitieron al final.

ESPECTACULOS

Teatro Campoamor

Compañía de zarzuela de Federico Caballé. Hoy, martes, tarde, a las seis y media, décima de abono.

"Maruxa", por Federico Caballé. Noche, a las diez y media. "Don Quintán el Amargao".

Pronto, estreno. "La leyenda del beso".

Toatro Jovellanos y Salón Torenó

Hoy, tarde y noche. "El único camino", interesante película en cinco partes.

Invitamos a nuestros lectores y

anunciantes a comprobar

que la tirada de REGION

es la mayor de todo los pe-

riódicos asturianos.

Los partidos de campeonato

MAÑANA:
Página de historia

Real Stadium Ovetense, 4
Real Stadium Avilesino, 0

COMO NO SE GANA Y COMO NO SE PIERDE

No quisiéramos decir una perogrullada. Acaso (y es lo más probable) como yo pensarán la mayoría de los aficionados. Pero si nada nuevo he de decirles, no está de más que en esta ocasión traigamos a tema una concluyente realidad, al menos en esta región.

Ella es que en un equipo de fútbol da mejores resultados una buena línea de defensas con una regular de ataque, que un quinteto delantero excelente, con una defensa floja.

Y, como ejemplo, podemos tomar a los dos Stadiums.

El domingo vióse por centésima vez que la práctica se pone de parte de nuestra humilde opinión.

¿Cómo es posible—nos preguntábamos—que el Real Stadium Avilesino no conquiste un envidiable puesto en el campeonato con esa línea delantera con que cuenta?

Y la contestación estaba pronta:

—Porque no basta saber atacar. Hay que saber defenderse, proteger la retirada.

En esto, el Stadium Avilesino está mal.

De nada le sirvió la acometividad briosa de la primera tanda; aquella movilidad por el ala derecha en donde García y Abdón hacían las delicias del público. Más, mucho más que sus ataques eran prácticas las intervenciones de Oscar, Mariscal y Trucha.

Por eso y por el desconcierto que la presencia del guardameta ovetense causa en los atacantes, jugó el Stadium avilesino en inferioridad material y moral.

Una y muchas veces repetimos, no obstante, que con el equipo de la vecina villa hay que poner toda la carne en el asador.

Bien se ve que si contara con la confianza en la defensiva, ya no pasaría por las amarguras de ver cómo a pesar de tener la mejor línea de ataque de Asturias, de nada le sirve.

En Gijón lo probó y en Oviedo lo comprobó el pasado domingo.

EL QUE DA PRIMERO, DA DOS VECES

Así pensaría el Stadium avilesino cuando Saracho dió la señal. Y se lanzó a la carga confiado en el empuje de su vanguardia y en la sorpresa del enemigo.

Pronto obligó a Oscar a intervenir.



PARTIDO STADIUM-AVILES.-Un avance de Antonio en una de sus felices intervenciones.

(Foto Buelta)

El primer corner no se hizo esperar, contra los ovetenses. El ataque de los avilesinos era cada vez más imponente, y en el público la expectación crecía por momentos.

A veces, el Real Stadium Ovetense, gracias a la labor de Julio y de Justo, hacía incursiones en terrenos de Paredes. Pero sin resultado práctico.

TRUCHA HACE EL PRIMER GOAL

Fué en un golpe franco. Una falta de Avilés pegadita a la línea prohibida. Trucha da fuerte, y el balón se introduce rápido.

Sigue mandando Avilés, y siempre por la derecha logran sacar otro corner. Los momentos son de sobresalto para los stadiumistas de acá, luciendo Oscar repetidas veces. ¡Cómo se movía la línea delantera de Avilés! Abdón larga un tiro para que Oscar actúe soberbiamente. Después pierde

fastimosamente ocasión propicia de marcar, enviando alta una pelota.

Desconcierto. Avilés saca otro corner, que es el tercero.

PALADINI HACE EL SEGUNDO GOAL

Julio, que está admirable, da juego al ala derecha y, a trancas y barrancas hay un pase de Antonio que recoge Barril y adelanta un poco la pelota. Paladini, que se da cuenta de lo que Barril ha de hacer, se adelanta y recoge la pelota mandando un cañonazo, al que Paredes se tira a destiempo.

Después, sucedense tres corners seguidos contra Avilés, sacando el último Mariscal muy bien.

SIENTATE A LA PUERTA DE TU CASA... — DOS GOALS DE BARRIL

Pues así pensaría a su vez el Stadium de Oviedo. Se sentó a la puerta,

y vió pasar el cadáver de su contrario.

El Stadium de Avilés se agotó en la acometividad del primer tiempo. Y en el segundo decayó el partido hasta los últimos veinte minutos. Diremos de esta segunda parte que el Real Stadium Ovetense sacó seis corners. Más refrescado que su contrario, tuvo momentos de mando. Barril, logró marcar dos goals. Digámoslo así, sin adornos ni preparaciones, porque esos dos goals que marcó no le libran de nuestra censura. Barril jugó muy mal el domingo. Desganado en todo tiempo, sólo al final del match llegó a animarse, y con ello a animar a toda la línea. En Barril la apatía es doblemente acreedora de reproche, porque él sabe, como todos sabemos, que de su entusiasmo depende el de sus restantes compañeros, que no tienen la suficiente personalidad para creárselo de por sí. Y si él sabe que acarrea tan grave perjuicio al equipo, debía tener la virtud de fingir, por lo menos, entusiasmo.

Servando ha de escucharnos hoy también. Siempre sentimos por este jugador el interés que despierta un positivo valor. Creemos en Servando como jugador de fútbol, y antes de que la curva descendente se llegue a iniciar, le advertimos lealmente, para que se enmiende, para que vuelva por sus fueros, para que no deje al medio apoderarse de él. Está muy parado Servando, y con Barril hizo un partido desastroso.

Antonio tuvo momentos felices. Creemos que el día que aprenda a parar la pelota, como Barril por ejemplo, su papel se cotizará con motivo.

PALADINI está en plena forma. Pá-

Fábrica de Armas de Oviedo

Se convoca un concurso, entre contratistas de obras, para la construcción de un grupo de viviendas, con destino a los operarios de esta Fábrica, en los terrenos de la Colonia obrera "Príncipe de Asturias", sita en el Campo de los Reyes, de esta capital. Los planos, presupuestos y condiciones facultativas y económicas, podrán ser examinadas, todos los días laborables, de diez a doce y de quince a diez y siete, en las Oficinas de esta Dirección. El plazo para la admisión de proposiciones, que deberán presentarse en pliego cerrado y lacrado, terminará a las doce de la mañana del día 15 de enero de 1926.

Oviedo 26 de diciembre de 1925.—El coronel director, Plácido A. Buñlla.



PARTIDO STADIUM-AVILES.-Paladini rematando el chut que le valló el segundo goal para el Stadium.

Foto Buelta

Jadini ha sido el domingo el jugador valiente y técnico, que no encontró compañeros y no lució su labor. Pero Paladini merece que pongamos su nombre con versales.

JULIO y SANCHO son dignos de la misma distinción. El primero ha tenido la culpa de que Justo no se empleara a fondo, porque no ha tenido falta, ya que Julio estaba muy raquetebién.

Sancho está en su puesto merecidamente y como inamovible "per secula seculorum". Es cuanto de él queremos decir.

Tampoco la defensa, a pesar de cuanto hizo, actuó como puede. Sin embargo, estuvo bien, pero que no se descuide.

OSCAR por ello tuvo que trabajar más de lo que debía, y logró las palmas tan merecidamente como en sus mejores tardes. Ante él se estrelló la furia de los delanteros avilesinos, y por él pudo el Stadium sentarse a la puerta de casa a ver pasar el cadáver de su contrario.

Paredes, Lorda, Miranda, Millán, Campal, Viña, García, Abdón, Lisardo, Armando y Roza, fueron los que se alinearon por el Real Stadium de Avilés. Y estos once jugadores han de decir hoy, como habrán dicho varias veces en la actual temporada:

—¿Qué se necesita para no perder? Porque para ganar somos suficientemente buenos.

Veán que también nosotros nos hacemos la misma pregunta y que en esta crónica decimos lo que, lealmente, creemos necesario.

GOODSON.

Fábrica de Armas de Oviedo

Se convoca un concurso, entre contratistas de obras, para la construcción de un trozo de carretera de 175 metros de longitud, por 12 de ancho, en los terrenos de la Colonia obrera "Príncipe de Asturias", sita en el Campo de los Reyes, de esta capital. El pliego de condiciones se facilitará en las Oficinas de la Dirección y la admisión de proposiciones tendrá lugar hasta las doce de la mañana del 2 de enero de 1926.

Oviedo 27 de diciembre de 1925.—El coronel director, Plácido A. Baylla.

VENCE EL CLUB ZABALA AL RACING

El pasado domingo contendieron en este campo el tercer "once" del Deportivo y el Racing Club, fuerte "once" de la localidad, venciendo los deportivistas por un goal a cero.

El resultado demuestra lo reñidísimo que estuvo el partido; pues ambos equipos hicieron esfuerzos desesperados por vencer.

Es lastimoso tener que volver a censurar que tallados jugadores empleen la superioridad que les da los años con un equipo que acaba de salir de infantil para ser adolescente y que, a pesar de esto, demuestran poseer excelentes cualidades futbolísticas, que el día de mañana darán su fruto. No se aplanen los jóvenes del Zabala cuando juegan con "onces" superiores en edad; pues ya han visto el satisfactorio resultado de este partido.

Hidroeléctrica del Cantábrico

Salto de Agua de Somiedo

(S. A.)

El Consejo de Administración de esta Sociedad pone en conocimiento de los señores obligacionistas y accionistas:

1.º A partir del día 2 de enero próximo se pagarán en el BANCO HERRERO, de esta plaza, los cupones números 12 de las Obligaciones 5 por 100 y número 2 de las Obligaciones 6 por 100. Ambos con deducción de los impuestos de Utilidades y Timbre correspondientes.

2.º En la misma fecha, y también con las deducciones correspondientes, se pagará la amortización de las Obligaciones 5 por 100 números 6.101 al 6.200, que resultaron amortizadas en el sorteo verificado al efecto.

3.º El día 11 de enero próximo, y en el mismo Banco Herrero, se abre el pago de un dividendo, a cuenta de los beneficios de 1925, de treinta y tres pesetas y treinta céntimos por ACCION (pesetas, 33,30), equivalente al 6 por 100 libre de todo impuesto.

Oviedo, a 23 de diciembre de 1925. El presidente, Policarpo Herrero.



PARTIDO STADIUM-AVILES.—Una entrada de Antonio a una salida de Paredes. Foto Buelta

¿QUE OPINA USTED DEL PARTIDO DE AYER?

Una charla con Justo

¡Si fuera en otro campo...

Era en Llamaquique, en aquel campo que fué como una bandera de triunfo, donde los colores del Stadium pusieron tan alto el fútbol asturiano. Frente a los chicos de Llamaquique, el Racing de Santander alineaba su potente equipo.

—Veremos cómo se porta el medio derecha—decían en las gradas.

—¿...?

—Sí. Porque es nuevo y juega por primera vez con equipos serios...

—¿...?

—¡Comprometidísimo! ¿No ve usted que le toca marcar a Pagaza...?

Comenzó el partido, y nosotros, poco duchos en estos menesteres, preguntábamos hacia medio tiempo a un amigo:

—¿Cuál es Pagaza?

—¿No lo conoces? Este que corre ahora con el balón pegado a la valla.

—¿Pero no decían que era tan buen jugador? ¡No le veo hacer nada de mérito...!

—¡Ah! Es que el medio que lo marca, no lo deja jugar.

Y aquel medio, un chiquillo todavía, era Justo, el formidable equipier del Real Stadium Ovetense, que aquella tarde quedaba consagrado en Llamaquique como un as del fútbol astur, en pelea titánica con el delantero internacional de chut rápido y arrancadas peligrosísimas...

—¡En otro campo no jugarías así...!

—hubo de decir el formidable delantero, molesto por el juego ágil y preciso de Justo, que inutilizaba su labor.

Y en aquel campo, y luego en otros, Justo siguió jugando así, porque aquella tarde salía a la palestra un jugador que duraría muchos años...

Somos mucho más equipo

—¿...?

—Ganamos el domingo, porque no tenemos más remedio que ganar. El

Stadium de aquí es más equipo que el de Avilés, y cuando se juegan encuentros de campeonato y se pone el alma en el juego, el resultado tiene que favorecer siempre al equipo mejor.

—¿...?

—Sí. Fueron cuatro tantos; pero



JUSTO.—Notabilísimo medio derecha del Real Stadium Ovetense. Foto Collada

si llegamos a jugar con un poco de fortuna, hubieran sido ocho...

—¿...?

—Yo jugué mal. Tampoco estuvo bien Barril, que acaso jugó ayer el peor partido de su vida.

—¿...?

—Es que cuando se tiene el partido ganado, como ocurría el domingo, no va un jugador a exponerse a un



PARTIDO STADIUM-AVILES.—El guardameta avilesino cierra el ángulo de- teniendo maravillosamente una pelota.

Foto Buelta

—¿...? —Ganado lo creí desde el principio. Ahora, seguridad, esa la tuve cuando Paladini hizo el segundo tanto.

—¿...? —Me gustaron más que los otros el medio centro y el defensa izquierda, y de los nuestros, el mejor, Oscar. También me gustó Sancho, que cada día adelanta más. Los defensas... no estuvieron a la altura de siempre.

—¿...? —¡Mucho! Yo, cuando chutan a Oscar, no siento nunca el menor miedo... si miro, a veces, es para admirar su forma espléndida de bloquear el balón.

El fantasma de La Campona

—¿...? —Hombre, sí. Ahora no se nos presenta mal el campeonato. Sin embargo...

—¿...? —¡No! No me refiero al partido de La Campona. Precisamente, el Fortuna es el equipo más fácil de ganar de cuantos hay en Gijón.

—¿Entonces, eso de La Campona...? —Un fantasma inventado por algunos! Ganemos o perdamos—que ganaremos—no es equipo el Fortuna para dar miedo en el campeonato que se ventila.

—¿...? —Es que, además, el Stádium es un equipo de mucho poder, y si sale al campo a ganar...

—¿...? —¡Claro que saldremos...!

El juego de Justo

—Me dicen que eres un jugador estupendo, Justo...

—Son apasionamientos, nacidos de la amistad. Yo juego con mucha afición y con mucho entusiasmo, y eso es todo.

Hombre, algo más debe haber, porque entusiasmo y afición no son cualidades bastantes.

—Yo creo que sí. Yo, cuando fui al Stádium, no había presenciado ni un partido de fútbol; así que no tuve maestros ni me formé al lado de nadie.

—Así se hizo torero Belmonte, le recordamos. Tampoco Juanito había visto torear nunca, y sólo por intuición daba sus inimitables lances...

—Yo no sé lo que es eso de la intuición. Yo, lo que sé, es que juego ahora igual que antes, cuando no había intervenido en campeonatos, aunque ahora tengo, como es natural, mayor entrenamiento...

—¿...? —En mi puesto es eso lo que hace falta: afición, facultades y conocimiento del juego.

—¡Pero eso es todo...!

—Pues con menos, no se puede jugar bien. Lo primero que hay que tener, es cariño al Club y mucha afición... Luego, facultades, que se forman con el entrenamiento... y ¡claro!, conocer el juego, que no sé si trae ya o se aprende en el campo...

—¿...? —Yo no cambio mi Club por ninguno, y un triunfo del Stádium es lo que más me alegra.

—¿...? —Sí. Me entreno todos los días, porque si no lo hiciera, no podría estar en forma, y el campeonato exige de los jugadores todo el esfuerzo...

Nada más hablamos con Justo. De él hemos sacado una impresión grata, causada por la modestia sincera de este jugador simpático y joven, que tanto colabora con su juego eficazísimo a los triunfos del Real Stádium Ovetense...

JARILLA Gijón

EN LA CAMPOÑA

Fortuna, 6. Athletic, 0.

El Fortuna, el Benjamín de los equipos de la serie A, prosigue sin interrupción, subiendo la escala de sus triunfos. Fué, primero, una sorpresa verle vencer moralmente al Sporting en el primer partido de campeonato; creció esa sorpresa ante su empate con el Stadium Ovetense, en Vetusta, y culminó al verle derrotar al Racing de Sama y al Stádium Avilesino y empatar con el Sporting en "La Campona". El "Benjamín" que fué mirado en principio, por sus contrincantes, con

cierto aire de protección, les infunde hoy verdadero pánico, además de denotarles, y ya hay (según nos dicen), quien piensa en recusar el campo del Fortuna ante el temor de ser vencido en él.

Aunque el Fortuna no hiciera ya más que lo hecho, sería suficiente para merecer las simpatías de la afición. Equipo modelo, que a fuerza de tesón, llegó hasta donde él llegó, se hace acreedor al general aplauso.

Pero seguramente, el Fortuna no se quedará en los trece puntos que hoy tiene. Se cree llamado a más altos destinos y esta creencia le da excepcionales ánimos para seguir venciendo. Que así sea.

El pasado domingo logró el Fortuna otra señaladísima victoria, venciendo por seis tantos a cero al Athletic Gijónés, equipo que ascendió por propio mérito (sépanlo ciertos señores que hablan de componendas), a la superior categoría, ganándole el puesto al Deportivo Ovetense. Tal sorprendente resultado se produjo por ese tesón que los fortunistas ponen siempre en la lucha, no amilanándose por mal dadas que vengan las cosas transcurrió el primer tiempo con dominio indistinto, realizando ambos contendientes brillantes y peligrosos avances, haciendo a Pis y Picó intervenir activamente. Pero, más codiciosos los fortunistas, logran introducir una vez el pelotón en la red contraria.

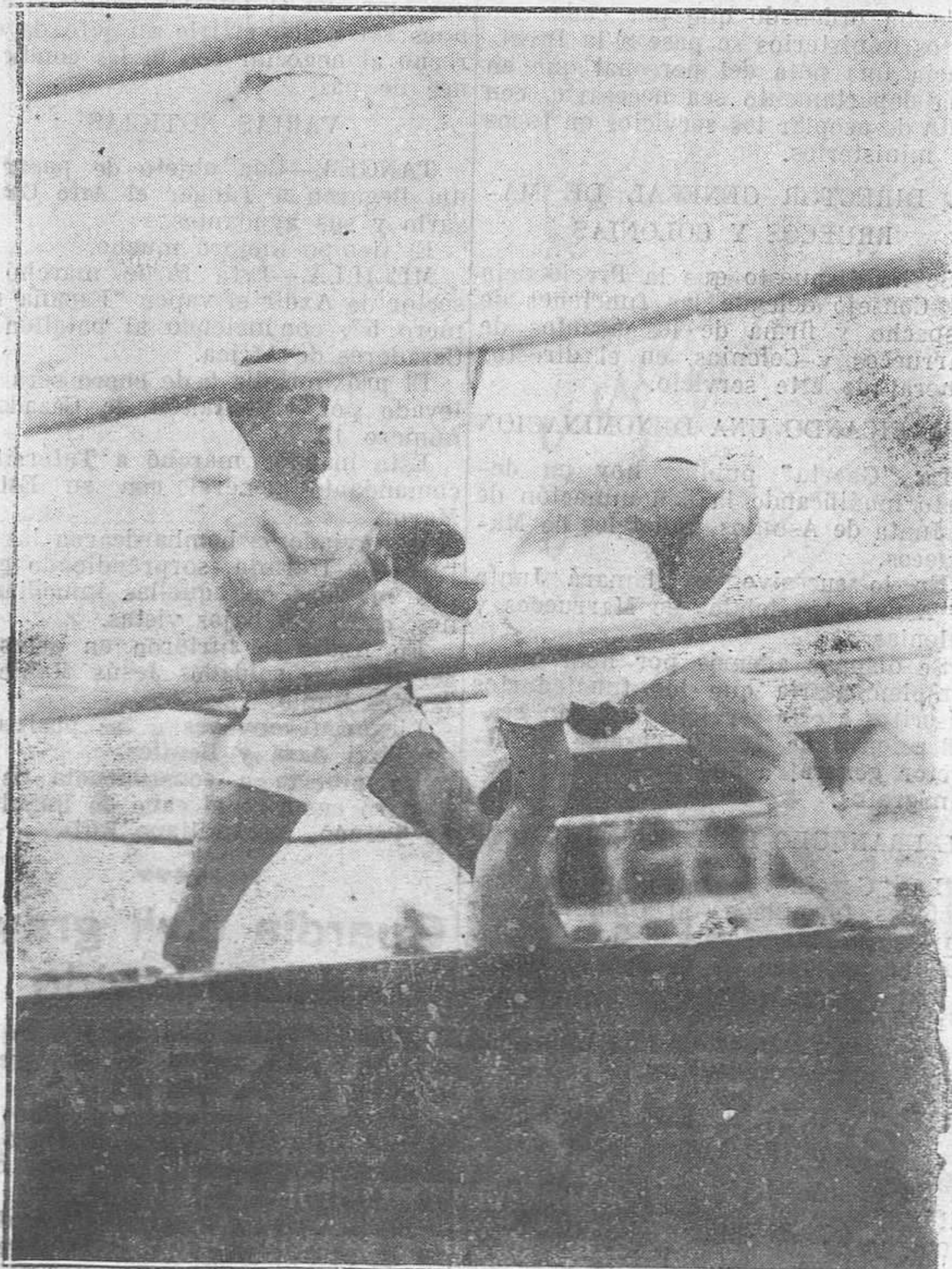
En la segunda parte, cuando dió principio, nada hacía presumir el resultado que se produciría, mas logrado el segundo tanto por el Fortuna, se cree éste y se desconcierta el Athletic, dando lugar a que la puerta de Pis sea perforada varias veces, terminando el encuentro con el resultado de seis tantos a favor del Fortuna por cero su contrincante.

Hemos visto buenas jugadas y, en algunos momentos, juego poco noble, a cargo éste, principalmente, de Meré, sin que el "referé" Fernando Villaverde, quisiera enterarse de ello. Por ambos lados se tiró un penalty, que no tuvo consecuencias.

Y nada más. Ahora, a esperar el sensacional encuentro del próximo domingo, pisando "La Campona" el Stádium Ovetense.

FREE

No se devuelven los originales



MADRID: CAMPEONATO DE BOXEO EUROPA. Un interesante momento del match Ruiz Cifrone. (Foto Vici)

Sama de Langreo

Real Club Deportivo Ovetense, 0 Racing Club Langreano, 1

En partido de campeonato contendieron el pasado domingo en Torre de los Reyes el Deportivo Ovetense y el Racing de Sama.

A las tres y cinco salta al campo el referé colegiado, don Fernando Rivero, acompañado por los liniers Feito y Silverio. Después de repetidas llamadas del referé, a las tres y cuarto saltan los equipos, que se alinean:

Deportivo: César; Comas y González; Bricio, Mieres y Esparza; Lorences, Meméndez, Sáez, Leto y Rodríguez.

Sama:

Benjamín; Rocés y Angelín; Fernando, Miguel y Barro; Ríos, Manolín, Casín, Celso y Jesús.

Saca Sama y se hacen con la pelota los ovetenses, y en bonitas combinaciones llegan a terrenos de Benjamín, y así uno, otro, otro y otro, sacan cuatro corners, todos seguiditos, pero sin consecuencias; pues le falta a ese equipo el empuje a la puerta donde parece llegan sin ganas de pelea, y queda dicho y visto lo que hizo el Deportivo, pues desde ahí ya no dió sensación alguna de peligro y por eso Benjamín se pasó una gran tarde, después de algunas paradas en los primeros momentos.

Sama jugó todo embarullado y por ello no marcó media docena de goals, pues la pelota cruzó infinidad de veces el marco de César buscando uno de Sama que la tocara, pero éste no parecía por sitio alguno.

Sacó Sama nueve corners, que los del Deportivo se encargaron de enviar al centro del campo. En uno de tantos centros como el extremo izquierda Jesús lanzó, uno pegó en el poste y pasó la bola a las mallas. ¡Goal, señores! Y así, jugando siempre en campo del Deportivo, terminó la lucha del domingo, donde ganó Sama por uno a cero.

Mencionar jugadas es imposible, no las hubo; sólo una sería digna de mención, pero el jugador que la hizo en noventa minutos no hizo nada, pudiendo haber hecho mucho. O no quería, o no sabemos lo que era. Más que una lástima era ver pelotas rodar y no haber uno de la línea delantera de Sama que aprovechase. Si esta la compusieran cinco Fernandos como el de Lada...

El Deportivo los veinticinco minu-

los últimos jugó con nueve jugadores, pues Mieres, resentido de una lesión anterior nada podía hacer, y en el segundo tiempo no salió, retirándose más tarde otro jugador; algunos de éstos tomaron el juego a burla y sólo se limitaron a tomar el pelo al público, lanzando pelotas fuera, no recogiendo a su debido tiempo para los saques, y a eso no hay derecho, amigos del Deportivo. Formáis un equipo muy bonito, que practica muy bien el fútbol; por ello contáis con las simpatías del público de Sama; procurar no distanciarlas.

Fiestas aristocráticas

Mañana tendrá lugar la fiesta del Arbol de Noel, que organiza el Real Automóvil Club de Asturias.

Es grande ya el pedido de mesas para asistir a dicha fiesta, que promete estar animadísima y que será la más lucida que hasta hoy ha organizado la Sociedad de la calle de Uría.

La Junta directiva nos ruega pongamos en conocimiento de los socios que el pedido de mesas se cerrará hoy 29, a la noche.

Ha comenzado el adorno del salón del Hotel Francés, donde se celebrará la cena y que será un decorado digno del público selecto que asistirá.

Además de los innumerables regalos que hemos visto expuestos en los escaparates de la Casa de Gustavo sabemos se han recibido ayer de Madrid, sinnúmero de objetos propios de estas fiestas.

NECROLÓGICAS

Don Eduardo Brime Blanco

El sábado próximo pasado dejó de existir en esta capital el joven apoderado de los almacenes de don Conrado B. Fontela, don Eduardo Brime Blanco, persona que gozaba de generales simpatías en esta plaza, donde desenvolvía sus actividades mercantiles al lado de su señor tío, quien conociendo sus aptitudes para el comercio, le confió cargos de confianza en su importante establecimiento mercantil.

Traidora enfermedad arrebató para siempre su vida, sumiendo en el mayor desconsuelo a sus queridos padres.

Fué un excelente hijo, ejemplar hermano y leal amigo, que murió rodeado de grandes afectos y cariños que hoy están de duelo por esta pérdida irreparable.

Testimoniamos a su atribulada familia nuestro más sentido pésame y rogamos a Dios por el alma del finado (q. e. p. d.)

Don Gregorio Vigil-Escalera

Se celebraron en la iglesia parroquial de Pola de Siero solemnes funerales en sufragio de don Gregorio Vigil-Escalera.

El templo resultaba incapaz para el gran número de personas que de toda la provincia acudieron a rendir el último tributo al ilustre finado.

Seguidamente se verificó la conducción del cadáver al panteón que la familia Vigil-Escalera tiene en el cementerio de la Pola, constituyendo una imponente manifestación de duelo, como no se recuerda en aquella localidad.

El comercio cerró sus puertas y el duelo fué general en la industriosa villa.

En largas filas, con hachones encendidos, formaban los colonos y servidores de la casa.

El féretro, sobre el que destacaban la imagen del Crucificado y la Buia de la Santa Cruzada, fué sacado en hombros de sus nietos.

Seguían los duelos, numerosos y distinguidos, así como una multitud inmensa que llegó a pie hasta el mismo cementerio, donde se cantaron los responsos, recibiendo cristiana sepultura el venerable don Gregorio Vigil-Escalera.

La familia del finado señor nos encarga, en la imposibilidad de hacerlo personalmente, demos las gracias a todas cuantas personas les testimoniaron su pésame y acudieron a los funerales y entierro, quedando por ello eternamente reconocidos.

Madrid, provincias y extranjero

(Información telefónica y telegráfica de nuestro redactor-corresponsal madrileño D. Justo de la Cueva.)

INFORMACION POLITICA

Los países que se estimen no deben entablar negociación alguna con Abd el Krim, dice una nota de la Presidencia

El Consejo de ministros no se reunirá hasta la semana próxima

EL DESCANSO DEL PRESIDENTE

Se sabe que el general Primo de Rivera, pasó el día de ayer en Arganda.

EL SEÑOR YANGUAS

El ministro de Estado continúa enfermo, afortunadamente de poca importancia.

EL POSITO SOCIAL ARAGONES

Ha marchado a Zaragoza el oficial mayor del Ministerio del Trabajo, con objeto de acompañar al inspector general de Pósitos y al señor Aunós, en el acto que se celebrará el miércoles, para entregar el Pósito social aragonés.

RECEPCION EN LA EMBAJADA FRANCESA

El embajador de Francia recibirá a los funcionarios de la colonia de este país, con sus familias, el viernes, primero de año.

Por la marcha del marqués de Escella, el Consejo de ministros no se reunirá hasta el martes de la semana próxima.

A causa de ser el viernes próximo fiesta, el Consejo en Palacio no se celebrará hasta el jueves de la siguiente semana.

EN EL MINISTERIO DE HACIENDA

El ministro de Hacienda recibió al agregado comercial de la Embajada de los Estados Unidos, a la Directiva de la Caja de Ahorros de funcionarios del Ministerio y al director de "La Equitativa".

VISITANDO A CORNEJO

Al ministro de Marina le visitaron los señores Aramburo y Benitez de Lugo.

OTRA NOTA SOBRE LA ARGUCIA DE ABD EL KRIM

En el Negociado de Prensa de la Presidencia, facilitaron a primera hora de la tarde, la siguiente nota:

"El Gobierno no ha creído justo privar a la Prensa nacional de las pintorescas informaciones derivadas de la intervención del capitán Canning, sobre los asuntos de Marruecos, que toda la Prensa extranjera recoge; pero, cree de su deber advertir, que no deben fundarse esperanzas de ninguna clase en esta intervención audaz a la que el Gobierno de España no dió la menor heligerancia, convencido de que obrar de otro modo sería retrasar la verdadera obra de pacificación que en Marruecos se desarrolla, como natural consecuencia de los esfuerzos y éxitos del Ejército y de la Armada que han reducido la rebeldía a la situación angustiosa y precaria de la que, al parecer, quieren salir con la habilidosa intervención de aventureros.

Las numerosas presentaciones con entrega de armas y la tranquilidad del territorio que viene permitiendo una importante repatriación, son más elocuentes que las discusiones y juicios que sobre el poder de Abd el Krim hagan fantásticos y espontáneos interventores en sus asuntos, y con los

que no pueden entablar relaciones Gobiernos de países que se estimen".

EL REGRESO DE AUNOS Y GUADALHORCE

El día 31 regresará a Madrid el ministro de Fomento, conde de Guadalhorce.

El ministro del Trabajo no llegará hasta el día 2 de enero, pues después de su viaje a Zaragoza, regresará a Barcelona otra vez.

UNA NOTA DE LA PRESIDENCIA

En la Presidencia facilitaron hoy una nota oficiosa, en la que se dice que, accediendo a las gestiones realizadas por la Embajada de España en Buenos Aires, el Gobierno argentino ha prorrogado hasta marzo del 1926 la fecha en que ha entrar en vigor el decreto del ministerio de Hacienda bonaerense, que ordena se revistan de barniz protector los recipientes metálicos destinados al transporte de productos alimenticios entre la Argentina y España.

ACOPLANDO PERSONAL DE LOS MINISTERIOS

Se ha ordenado que por cada uno de los ministerios se pase a la Presidencia una nota del personal que en cada departamento sea necesario, con el fin de acoplar los servicios en todos los ministerios.

EL DIRECTOR GENERAL DE MARRUECOS Y COLONIAS

Se ha dispuesto que la Presidencia del Consejo delegue las funciones de despacho y firma de los asuntos de Marruecos y Colonias, en el director general de este servicio.

MODIFICANDO UNA DENOMINACION

La "Gaceta" publica hoy un decreto modificando la denominación de la Junta de Asuntos judiciales de Marruecos.

En lo sucesivo, se llamará Junta de Asuntos judiciales de Marruecos y Colonias.

Se dispone además por Real orden complementaria que los funcionarios adscritos a este servicio perciban gratificaciones de 10.000 pesetas el director general a 500 pesetas los mecanógrafos.

EL FRANQUEO DE LOS PERIODICOS

La "Gaceta" resuelve hoy las peticiones formuladas al Gobierno por varias empresas periodísticas relativas al franqueo de la Prensa.

Las Empresas harán declaración del término medio de circulación que realizan para en vista de ella aplicar la tarifa correspondiente.

NOTICIA OFICIAL DEL DESCARRILAMIENTO DEL SABADO

En el ministerio de Fomento facilitaron ayer el siguiente telegrama del gobernador de Murcia, que dice así: "El día 26, a las nueve de la noche, en el kilómetro 426 de la línea de Cartagena, ocurrió un descarrilamiento, quedando cortadas las líneas tele-

fónica y telegráfica entre Cieza y Blancas.

En seguida de tenerse conocimiento, se envió un tren de socorro.

La máquina de éste chocó con el tren descarrilado, quedando cuatro vagones fuera de la vía, resultado muerto el maquinista, Emilio Estévez; gravísimo el conductor del mismo y seis viajeros heridos.

Tres vagones volcaron del lado derecho sobre el terraplén.

De Murcia se enviaron varios trenes de socorro.

Ha sido desviada la línea para no interrumpir el tránsito.

EL ENCARGADO DE LOS ESTADOS UNIDOS

Llegó a Madrid el nuevo encargado de Negocios de los Estados Unidos, Mr. Jhon Martín.

España y Francia en Marruecos

Sería una imprudencia negociar con Abd el Krim

COMENTARIOS DE LA PRENSA SOBRE LAS GESTIONES DEL CAPITAN KANNING

PARIS.—La Prensa comenta la intervención del capitán inglés Gordon Kanning, estimando en general, que este personaje parece cada día menos intermedio de Abd el Krim.

Dice que está comprobado que Abd el Krim conoce desde hace tiempo las condiciones de paz propuestas por España y Francia; no obstante lo cual, persiste en reclamar la independencia del Rif, sabiendo que tal pretensión contrarió a los Tratados internacionales.

Dicen que sería una imprudencia negociar con el jefe accidental rifeño, pues sería convertirle en jefe de derecho al negociar con él las condiciones de paz.

VARIAS NOTICIAS

TANGER.—Con objeto de pasar el día llegaron a Tánger el Alto Comisario y sus ayudantes.

MELILLA.—Esta tarde marchó al sector de Axdir el vapor "España número 5", conduciendo al batallón de Cazadores de Africa.

El próximo día 5 de enero será relevado por el batallón de Cazadores número 13.

Esta mañana marchó a Tafersit el comandante general con su Estado Mayor.

Los aviadores bombardearon las alturas de Iferrin, sorprendiendo grupos rebeldes en aquellas inmediaciones, causando bajas vistas.

En Axdir se hirieron en actos de servicio los soldados Jesús Mañico y Andrés Rubio.

Llegaron convoyes a las posiciones de Tizzi Azza y Benitez.

Ha muerto a consecuencia de un disparo enemigo el cabo de Regulares de Tetuán, Maximiliano Ruiz.

Guardia civil gravemente herido

Esta tarde, en un terraplén del Paseo de Ronda, fué encontrado gravemente herido un guardia civil.

Auxiliado rápidamente, dijo llamarse Domingo García, y contó que distraído cayó por el terraplén desde una altura de diez metros.

En la Casa de Socorro más próxima se le practicó una cura de urgencia, pasando después al Hospital Militar.

No se devuelven los originales

Se protesta de la celebración en "Apolo" de la temporada de Opera

Debido a haberse acordado que la temporada de Opera se celebre en el teatro Apolo, beneficiando a la Empresa con la supresión de los impuestos, los autores se reunirán en un asamblea, para protestar de la concesión de esta excepción y de que se les quite el único teatro de género lírico donde estrenar sus obras.

Al mismo tiempo pedirán al Gobierno que rebaje los impuestos de espectáculos para evitar la crisis teatral que reina actualmente.

Notas palatinas

DOÑA CRISTINA EN LA ESCUELA DE MATRONAS

Ayer la Reina Cristina, acompañada de la señorita Heredia Spínola visitó la Casa de Salud y la Escuela de Matronas.

También visitó el salón donde está instalado el "Arbol de Noel", repartiendo juguetes entre las madres de 125 niños nacidos este año.

EL REPARTO DE PREMIOS DE LA "PROTECCION ESCOLAR"

Las infantitas Beatriz y Cristina asistieron al reparto de premios a los niños de la "Protección escolar", acto que tuvo lugar en el teatro Pavón.

DESPACHO Y VISITAS

La Reina Victoria recibió hoy a la marquesa de Santa Cristina, despachando después con el marqués de Hoyos sobre asuntos de la Cruz Roja.

INAUGURA EL SALON DE PATINES

Antes de esta audiencia estuvo la Soberana en el Palacio de Hielo, donde inauguró el Salón de Patines.

El banquete a Guadalhorce, en Málaga

MALAGA.—Ayer se celebró el banquete organizado en homenaje al ministro de Fomento.

Asistieron 300 comensales, entre ellos el Obispo, alcalde, gobernador civil, presidente de la Audiencia, presidente de la Diputación, presidente del partido de Unión Patriótica, y representantes de entidades culturales y artísticas.

Ofreció el banquete el alcalde, y hablaron a continuación el presidente de la Diputación y de la Unión Patriótica.

Al final se levantó a hablar el señor Guadalhorce, que fué recibido con una entusiasta salva de aplausos.

El ministro comenzó reconociendo agradecido los aplausos para enviarlos al presidente del Consejo, y después de un breve discurso en el que expuso el credo político del Gobierno, terminó ofreciéndose para cuanto significase engrandecimiento y progreso de Málaga.

Los Ferrocarriles Andaluces canjearán sus títulos

Se dice en los Círculos financieros que la Compañía de Ferrocarriles Andaluces canjeará en enero sus títulos por otros nuevos.

Con este motivo se darán 5 pesetas por acción, para indemnizar.

¡Asustarsei "Mi Tienda"

recibió 5.000 abrigos de caballero, desde 40 pesetas. Impermeables desde 35 y gabardinas de lana 75 pesetas. Este comercio que vende tan barato es

"Mi Tienda"
Uría, 30.-OVIEDO

DE LA ALCALDIA

Parece segura la construcción de una gran plaza circular cerca de la Fábrica de Armas

Entre los empleados municipales se nota alguna inquietud

UN PROYECTO QUE SERA UNA REALIDAD

Hace ya algún tiempo—cosa de un mes, aproximadamente—tratamos en REGIÓN del magnífico proyecto del director de la Fábrica de Armas, señor Buylla, relativo a la construcción de una plaza circular en las inmediaciones de nuestro primer centro industrial, comprendiendo las cuatro bocacalles de las vías del General Elorza, Travesía del Campo de los Patos, P. Martínez Vigil y Marcelino Fernández.

Ya entonces hemos dicho que el proyecto es importante, supuesto que contribuye a ensanchar y herosear una de las principales entradas de la población, al propio tiempo que da facilidades para el tráfico en una zona tan extraordinariamente concurrida como aquella.

Por entonces, el proyecto, aunque en estudio ya por la Jefatura de Obras Públicas, no pasaba de tal, de proyecto, de risueña esperanza. Hoy podemos considerarla en vías de consoladora realidad. Ayer nos ha dicho el señor Ladreda, que tomaba el asunto por su cuenta, confiando en despacharle muy pronto.

Para ello celebró una detenida conferencia con el señor Buylla, quien le impuso detalladamente del alcance del proyecto y de todo lo actuado hasta el momento actual.

De momento, el alcalde se propone estudiar la forma de que por el Municipio se proceda a la expropiación de unas casas, cuyo derribo es necesario para el ensanche, así como la adquisición de dos esquinas de terrenos lindantes con la futura plaza.

Como además, y en lo que se relacione con la actuación de la Jefatura de Obras Públicas, se confía, no sólo en que no haya dificultades, sino en que se procuran las mayores facilidades posibles, como desinteresadamente ofreció el señor Rivera, cabe confiar en que muy pronto será un hecho mejor tan importante.

EL REGLAMENTO DE LOS EMPLEADOS

Andan estos días un tanto inquietos los ánimos entre el personal de oficinas del Ayuntamiento, a causa de la confección del reglamento de régimen interior del personal burocrático.

En verdad se ha de decir que la tal reglamentación estaba haciendo allí muchísima falta. Porque no existía, se venían consumando no pocas irregularidades, algunas en perjuicio del personal idóneo y trabajador, ya que no siempre se concedieron los ingresos o ascensos al mérito; y otras, y por la misma incompetencia que amparaba el favor, con notoria desventaja para el mejor servicio del público, que es de todos el menos responsable y el único que paga.

Y dicho esto, sin decir que tales defectos sean imputables a la Corporación actual, añadiremos que nadie en la Casa estaba más interesado en que se confeccionase el reglamento, que el propio personal.

Pero al realizar el trabajo surge un serio inconveniente: el del escalafón, que no se había determinado cumplidamente, porque desde tiempo inmemorial, existe allí el criterio, injusto, de establecer dos categorías de empleados; arriba, unos; abajo, los otros. Quiere decirse por "arriba" el personal de Secretaría e Intervención, y por el de "abajo" los que pertenecen a los negociados de Cédulas, Aguas, Arbitrios, etc., como si todos no fueran empleados municipales, con idénticos derechos, siquiera esto de los derechos

no quiera decir exactamente competencia, que se puede tener el derecho que da la antigüedad y carecer de la competencia que concede el mérito. No puede olvidarse que son bastantes los empleados que entraron en el Municipio, sin otro bagaje que tener amigos en el grupo político que constituía la mayoría.

Y éste es el verdadero aspecto de la cuestión. ¿Se conceden los primeros puestos en el escalafón al mérito o a la antigüedad?... ¿Debe el Ayuntamiento acudir a una revisión de valores para establecer el escalafón definitivo?... Esto es lo que se halla todavía por averiguar.

El alcalde nos ha dicho ayer que estudiará detenidamente el reglamento, en la parte que se refiere al escalafón, para proponer a sus compañeros una fórmula.

Rifa benéfica

Veinte duros por diez céntimos

Sorteo del día 28 de diciembre de 1925.

Primer premio, número 6 879, con 100 pesetas.

Segundo ídem, 3.631, con 50 pesetas.

Tercero ídem, 5.423, con 25 pesetas.

Cuartos premios, con 10 pesetas:

753, 1.475, 1.656, 3.531, 4.856, 5.922

6.594, 8.255, 8.724 y 9.516.

TRIBUNALES

Señalamientos para hoy

Laviana.—Contra Jesús Sánchez Suárez, por disparo y lesiones. Abogado, señor Muñoz de Diego; procurador, señor Arango.

Gijón.—Contra José Prendes Granda, por lesiones. Abogados, señores Uría y Bascarán; procurador, señor Alvarez.

Gijón.—Contra Juan Aspe Rivera y Víctor Pedro Durruti Bazán, por lesiones y daños. Abogado, señor Uría; procurador, señor Casariego.

Gijón.—Contra Paulino Viña Rodríguez, por robo. Abogado, señor Bancos; procurador, señor Sors.

Tres artículos de gran consumo, precios módicos y excelentes resultados

Defensas TIWIMBAR

para todas marcas de automóviles

Baterías PRES-O-LITE

Producto para frenos RAYDO

GARAGE MODERNO
GIJON

CASA DEL RIO

Visite estos días la CASA DEL RIO que presenta los

últimos modelos de la Exposición de arte decorativo

de París, de artículos para regalos

LE INTESESA

CITROEN

Desafía toda competencia, mejora sus modelos y rebaja los precios

INFORMES

GARAGE BLANCO

Teléfono 815

OVIEDO

INFORMACION DE GIJON

Los repatriados del Tarragona

Por noticias oficiales se sabe que los soldados repatriados del regimiento de Tarragona han llegado a Ceuta, procedentes de Tetuán.

El día 30 embarcarán para la península y se cree que harán el viaje hasta Vigo en el vapor "Escolano".

Un naufragio

El vapor "José Manuel", que había el viaje de Bilbao a Gijón con carga de cemento, se vió obligado a hacer arribada forzosa en Ribadesella.

El fuerte temporal del Noroeste, a cuyo viento tiene la entrada el puerto, empujó el barco hacia la barra, encallándole entre los castros.

Se le abrieron importantes vías de agua, creyéndose que se pierda totalmente el cargamento.

El Salvamento de Naufragos de aquel puerto, secundado por el pueblo, trabajó activamente para aminorar las consecuencias del naufragio, en el que, afortunadamente, no hubo víctimas.

Un lujoso yate de arribada forzosa

¿VIAJA EN EL UNA PRINCESA GRIEGA?

El sábado, a última hora, entró a remolque de dos pesqueros un airoso yate.

Se trata de un lujosísimo balandro de hierro y madera de haya, cuyos tripulantes han sido objeto de que la fantasía popular se empleara a fondo.

Se dijo que se trataba de una princesa griega, casada con un lord inglés, que viajan en turismo.

Lo cierto es que el dueño del yate es el súbdito inglés Mr. Ghister, y que su esposa es una joven y hermosísima dama, que domina varios idiomas. Con ellos va una hija de corta edad, y los tripulantes del "Huaitte-Heather", cuyo es el nombre del barco, son cuatro, todos de distinta nacionalidad. Uno, alemán; otro, norteamericano; otro, danés, y otro sueco.

Después que reparan la avería que les obligó a entrar en el Musel, seguirá viaje con rumbo a la Habana.

La dimisión de los concejales

Ayer se circuló entre los concejales, para su firma, una instancia dirigida al gobernador civil, en la cual se manifiesta que, considerando fueron llamados al ejercicio de sus cargos en circunstancias excepcionales, los ponen ahora a disposición del gobernador para facilitarle su labor de acoplamiento si él cree oportuno proceder a ella.

Firman esta exposición la mayoría de los concejales y se ha pedido audiencia al gobernador para hacerle entrega de la misma.

Este paso dado por los concejales viene a poner sobre el tapete de la actualidad rumores circulados hace algún tiempo y según los cuales se iba a proceder a una renovación en el Ayuntamiento para dar entrada en él a elementos de la Unión Patriótica.

Sucesos

UNA MUJER AGREDIDA

En la Casa de Socorro fué asistida el pasado domingo Jesusa Gaucedo, de treinta años, vecina del Frontón, que presentaba una herida incisa en el antebrazo izquierdo, menos grave.

BANCO GIJONES DE CREDITO

Capital: 12 millones de pesetas
DOMICILIO SOCIAL

Corrida, núm. 48.-GIJON

Sucules. en VILLAVICIOSA y RIBADESELLA

Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

BANCA, BOLSA Y CAMBIO

CAJA DE AHORROS

Imposiciones desde UNA PESETA, intereses TRES Y MEDIO por ciento.

Reintegros a la vista

Consignaciones a vencimiento

A tres meses 5/2 por 100
A seis meses 4 por 100
A un año 4 1/2 por 100

CUENTAS CORRIENTES:

En Pesetas o Moneda Extranjera, a plazos y plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

Notas financieras

Impresiones de la semana en Bolsa

FONDOS PUBLICOS

En la última semana sólo hubo tres días hábiles en el mercado bursátil, mostrando bastante firmeza y con alguna mejoría los valores del Estado.

Los Amortizables que habían sufrido una baja bastante considerable acusan buena orientación y mantienen su avance, recuperando la baja.

Consigue firmeza y se trata con pequeña ventaja el Exterior y los Tesoros ganan algunos y otros se sostienen, siendo el aspecto general de la Bolsa de animación y mejora.

ACCIONES BANCARIAS

Suben las del Banco de España y las del Hispano; sostenidas y resistentes las del Español de Crédito e Hipotecario, y los Ríos de la Plata, firmes.

VALORES INDUSTRIALES

Suben los Tabacos y Explosivos; sostenidas las Felgueras; bajan los Fénix, Azucareras y Guindos.

Los ferrocarriles, animados y con buena orientación; "Metro", sostenido, y la Madrileña de Tranvías, resistente.

CAMBIO INTERNACIONAL

Los francos franceses, con alternativas; sostenidas las libras y débiles las libras y dólares, que ceden algunos céntimos.

Sube el 4 por 100 Interior, de 69,45 a 69,60 y 69,80, decae a 69,25 y cierra el jueves a 69,35; el Exterior mejora noventa céntimos a 83,90, retrocede a 83,50 y sube en reposición a 83,75.

Cotiza la Deuda ferroviaria entre 99,45 y 99,50.

El 4 por 100 Amortizable se hace a 86 y se trata el jueves a 87, en la serie E, con alza de uno por ciento.

Los Amortizables del 5 por 100, sube el de 1.900, de 91,30 a 92 y 92,25, cerrando a 92,50; el de 1917, en alza de 91,35 a 92 y 92,25, quedando a este cambio en todas las series.

Cierran Obligaciones del Tesoro: enero, 101,35; abril, 101,50; noviembre, 101,30, y junio, 101,20.

Sostenidas las Cédulas del Hipotecario: las del 4, a 91; las del 5, a 98,45, y las del 6, a 109.

Los Tabacos ganan medio duro a 222; suben tres pesetas las Acciones de Explosivos de 415 a 418, y las de la Duro-Felguera no varían, a 40.

Retroceden las Acciones de la Unión y Fénix Español, de 267 a 265, repitiendo este cambio.

Suben las Acciones del Banco de España de 581,50 a 582, no cotizándose el jueves; las del Español de Crédito, a 165; las del Hipotecario, sin variación, a 396; las del Hispano ganan un entero a 149,50, y las

del Río de la Plata, sostenidas a cuarenta y nueve pesetas.

Pesadas y débiles las Azucareras, cerrando las preferentes a 107,50 y las ordinarias a 40, con pérdida de un duro.

Se negocian Nortes, a 411, con alza de una peseta, y Alicante, a 361, con pérdida de una y media peseta.

Sostenidas las Acciones del "Metro" a 122, y las de la Madrileña de Tranvías sin variación, a 70,50.

Ganan terreno los francos franceses, de 26,40 a 27,40, quedan a 26 y en el cierre se operan entre 26,10 y 26,20; los belgas, de 32,15 a 32,20; las libras, de 28,40 a 28,50, en alza de diez céntimos.

Retroceden las libras de 34,32 a 34,21, y los dólares, de 7,07, decaen a 7,05 con pérdida de dos céntimos.

DIVIDENDOS

El del Banco de España se crece será de catorce duros, que con los doce repartidos en julio, hacen un total de veintiseis, contra veinticinco repartidos el año pasado.

Anúnciese en REGION

NUEVO MODELO CITROEN 12 HP.

Ballestas lompetas adelante

Frenos a las cuatro ruedas

Carrocería TODO ACERO

90 kilómetros a la hora

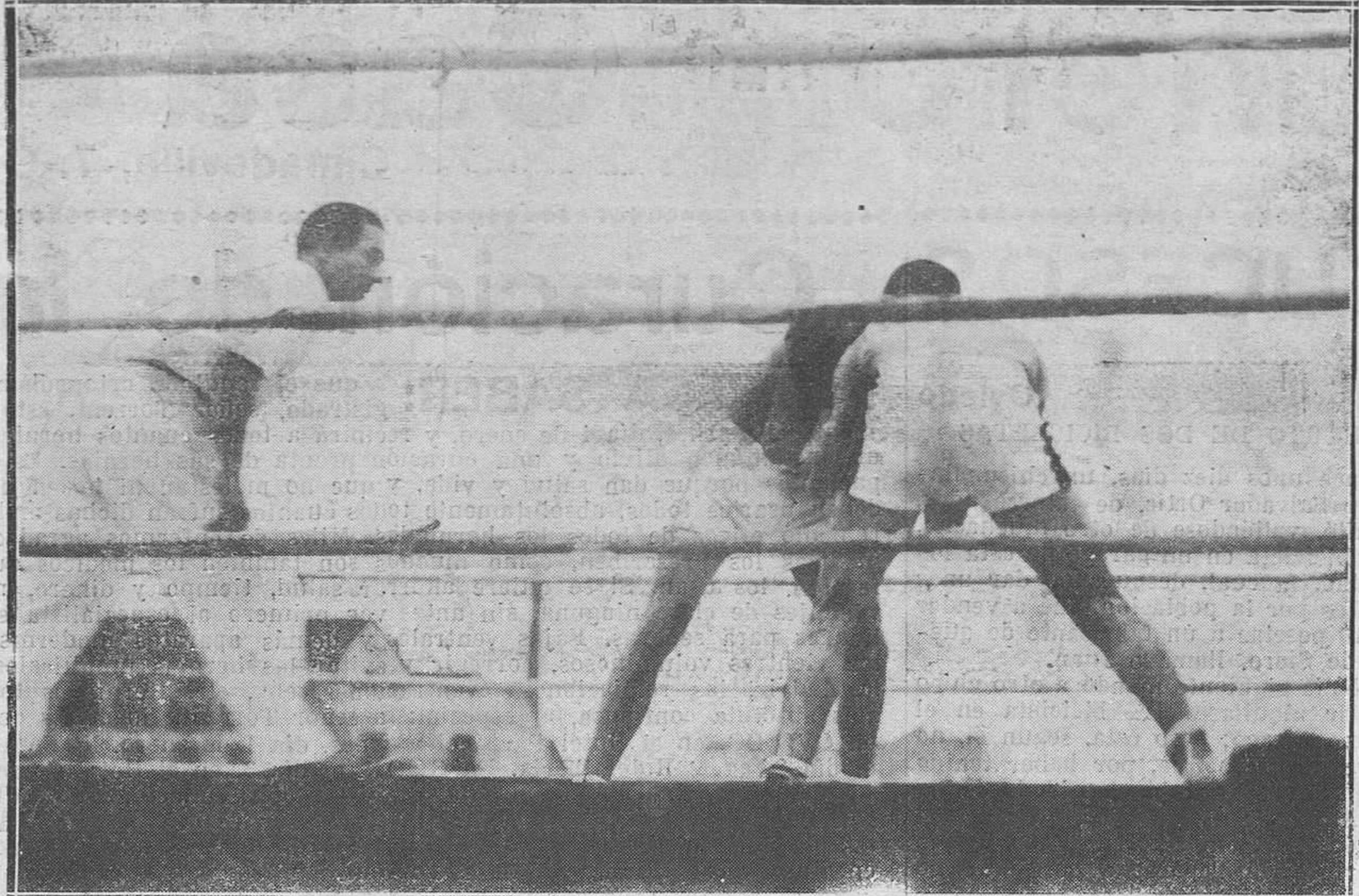
Turismo 5 plazas, completamente equipado y puesto en Oviedo:

PESETAS 8.500

Pidan una prueba al

GARAGE BLANCO

EXPOSICION: URIA, 64



MADRID: CAMPEONATO DE BOXEO DE EUROPA. Un cuerpo a cuerpo en el match Ruiz-Cicione.

(Foto Vidal)

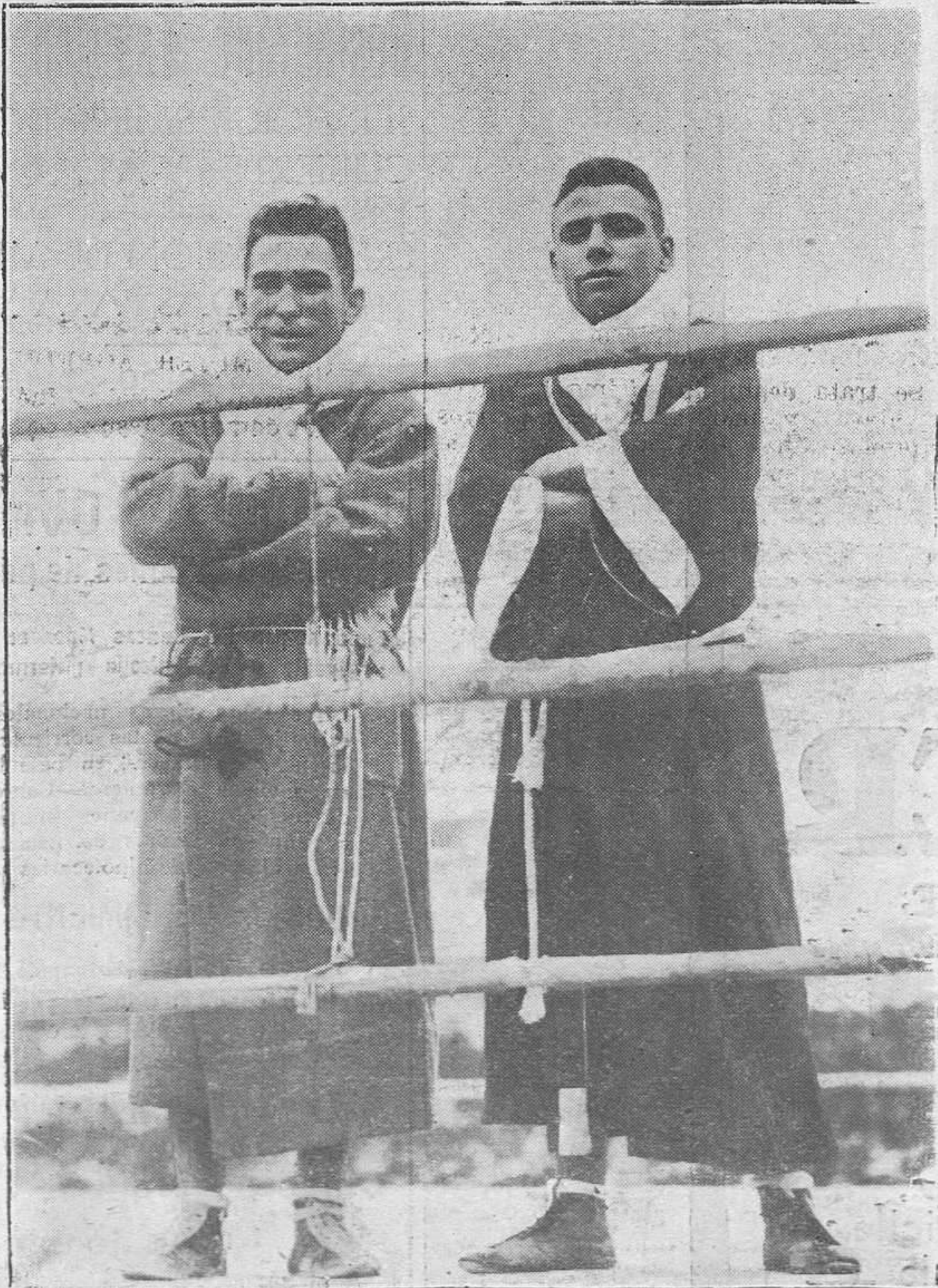
Los monumentos de Asturias

El excelentísimo señor marqués de la Vega Inclán, comisario regio del Turismo en España, comunica a este Instituto de Turismo haber encargado al ilustre profesor señor Altamira un tomo de propaganda acerca de los monumentos más importantes de nuestra región.

Magníficamente presentados y con las ilustraciones necesarias, admirablemente hechas, lleva publicados ya la Secretaría Regia de Turismo varios volúmenes monográficos, dedicados a Toledo, Burgos, Avila, Segovia, etcétera. Este de Asturias continuará la serie.

Y no hay que decir que, siendo el texto del señor Altamira y las fotografías de los artistas de que dispone la Comisaría Regia, el tomo de los monumentos asturianos figurará dignísimamente junto a los anteriores.

Debemos hacer constar nuestro agradecimiento al ilustre señor marqués de la Vega Inclán, que prueba así ostensiblemente su entusiasmo por Asturias.



MADRID: DEL CAMPEONATO DE BOXEO DE EUROPA.-[1] Ruiz [español] que resultó vencedor. [2] Joung Cicione, vencido.

(Foto Vidal)

Espere usted a hacer sus compras en el mes de

Enero - Casa Froilán

Cimadevilla, 7.-Oviedo:-Teléfono 957

SUCESOS Curación de las Hernias

Oviedo

HURTO DE DOS BICICLETAS

Hace unos diez días, un chico, llamado Salvador Ortiz, de catorce años, alquiló, valiéndose de otro muchacho, una bicicleta en un garage de esta localidad, la cual, después de dar unas vueltas por la población, fué a vender en 40 pesetas a un fabricante de quesos de Siero, llamado Juan.

Al día siguiente mandó a otro chico que le alquilase otra bicicleta en el mismo garage; pero ésta, según él, no la vendió, sino que, por haber tenido un pinchazo, la dejó al cuidado de un tal Alvaro, que vive en la Venta del Jamón, hasta que volviese con lo necesario para repararla, cosa que no hizo.

El dueño del garage, extrañado ante la tardanza en devolverle las máquinas, puso el asunto en manos de la Comisaría, y ayer, el agente señor Arias, detuvo al aprovechado muchacho que, después de haber confesado ser el autor de los dos hurtos, fué puesto a disposición del Juzgado de instrucción.

UNA RATERIA

El descuidado José González Rivas, "El Virolo", fué detenido ayer por los agentes de Vigilancia como autor del robo de unos guantes en un automóvil de alquiler.

Los guantes, que después vendió a un chófer en siete pesetas, fueron re-

INTERESA SABER:

que el reputado ortopedista de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en OVIEDO y en el Hotel París, únicamente el viernes, día 1 de enero, y recibirá a todos cuantos herniados quieran hallar con sus notables aparatos un instantáneo alivio y una curación pronta de sus hernias. Estos aparatos, que son el bello ideal de todos los pacientes porque dan salud y vida, y que no molestan ni hacen bulto, amoldándose el cuerpo como un guante, deben usarse todos, absolutamente todos cuantos sufran dichas molestias, hombres, mujeres y niños, por ser el remedio eficaz de todos los herniados. Miles de enfermos agradecidos los pregonan, infinidad de eminencias médicas los prescriben, como muchos son también los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción, los usan. Si se quiere ahorrar salud, tiempo y dinero, no debe nunca nadie comprar bragueros ni vendajes de clase ninguna, sin antes ver primero al especialista señor Torrent, de nombre registrado. Especialidades para señoras. Fajas ventrales y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir los vientres voluminosos, corregir y evitar las hernias umbilicales, los abortos, los descensos abdominales y de la matriz, las relajaciones, eventraciones, etc., etc. Herniados todos, acudid sin pérdida de tiempo, y con la más absoluta confianza, al especialista señor Torrent. No dejéis de visitarle, y tened muy presente que estará en OVIEDO, en el Hotel París, el viernes, día 1 de enero. NOTA.—Dicho especialista estará también en AVILES, el día 2, en el Hotel Iberia. En GIJÓN, el día 3, en el Hotel Comercio. En INFUESTO, el día 4, en el Hotel Hijos de Pérez. En LLANES, el día 5, en el Hotel Victoria. En SANTONA, el día 6, en el Hotel La Bilbaina y en SANTANDER, el día 7, en el Hotel La Ignacia, (Santa Clara, 3), donde así mismo podrán visitarle todas cuantas personas lo deseen, desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde solamente. Talleres y despacho en Barcelona: Unión, 13, Casa Torrent.

cuperados, y "El Virolo" pasó a presencia del Juzgado de instrucción.

DEL SUCESO DEL SABADO

En la declaración prestada por José Martínez "Pepón de Lobato", ante el juez de instrucción, se ha confesado autor del disparo de escopeta que causó las lesiones a Manuel García Fernández, el sábado por la noche, en el barrio de la Cruz.

Tanto José Martínez como Maximino García Álvarez, que habían sido detenidos, fueron puestos en libertad provisional.

En cuanto al herido, Manuel García

continúa mejorando de sus lesiones en el Hospital provincial.

HERIDO POR AGRESION

A las cinco de la madrugada de ayer se presentó en la Casa de Socorro solicitando asistencia facultativa, Manuel Secades Solís, de veintiocho años, y domiciliado en la Tenderina para una herida contusa en la región frontal y otra con hematoma en los párpados del ojo izquierdo.

Manifestó que momentos antes había sido agredido por un tal Camacho, vecino de Pumarín, en una casa de la Puerta Nueva.

OTROS HERIDOS CASUALMENTE

Fueron ayer curados en la Casa de Socorro Azucena Martínez, de doce años, domiciliada en Pumarín, y el vecino de la Corredoria Manuel Pevida, de cuarenta y cuatro años, que presentaban heridas leves, de poca importancia, que se produjeron casualmente.

Ambos, después de curados, pasaron a sus respectivos domicilios.

EL "CHINO" ROBA DOS SIFONES

No sabemos dónde; pero lo cierto es que ayer, el conocido ratero Francisco Álvarez García, "El Chino", se apoderó de dos sifones, que más tarde vendió en una chatarrería de Foncalada en cuatro pesetas.

El celoso guardia municipal de primera, señor Sobillo, que de todo se entera, no sabemos tampoco cómo, olió la ratería de "El Chino", a quien detuvo y puso a disposición del gobernador.

Restaurant Estación Norte

SERVICIO ESMERADO, POR CUBIERTOS Y A LA CARTA

PREPARACION DE MERIENDAS PARA VIAJE

Teléfono 12-20.-OVIEDO

BANCO DE OVIEDO

CAPITAL: 30 millones de pesetas

Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y M. Calcoga y Hermanos

Giros sobre plazas nacionales y extranjeras.—Cuentas corrientes a la vista, con interés, en pesetas y en moneda extranjera.—Cobro y descuento de cupones.—Compra y venta de valores del Estado y Obligaciones hipotecarias

BONOS A VENCIMIENTO FIJO

EL BANCO DE OVIEDO expide Bonos a vencimiento fijo por el importe de la cantidad que entrega el cliente, devengando un interés de:

1 y medio por 100 a 6 meses
4 " 100 a 1 año

Cajas de alquiler

Caja de ahorros

REGION no depende de ningún partido político, ni de ninguna oligarquía financiera



VALENTER
TONICO RECONSTITUYENTE
Perfecta dosificación de los mejores estimulantes
INSUSTITUIBLE
EN
Inapetencias,
Estados anémicos,
Tuberculosis incipientes,
Convalecencias difíciles,
Neurastenia

FRASCO 4,75

EN FARMACIAS Y DROGUERIAS

Lo que mejor pueden poner los Reyes Magos a vuestros hijos es una

Bicicleta Alleluia

del Automóvil Bazar NORIEGA Y GALINDO

Posada Herrera, 8.--Teléfono 755.--OVIEDO

Guía de Profesionales

MEDICOS

DR. J. FERNANDEZ

Especialista aparato digestivo. Consulta de nueve y media a doce; tarde de 3 a 5. Doctor Casal, 7, segundo. Teléfono 12-04

Estómago e intestinos

Dr. Julio R. Fontán

Especialista: Estómago, intestino e hígado. De 10-12 y 2-4. Teléf 10-88 Dueñas, 8.—Oviedo.

Oculista

R. PENDAS.-Oculista

Jovellanos, 21.—Oviedo. Consulta, 10 a 1. Tel. 360

Niños

Samuel Sisniega

Pecho y niños. Pidal, 4

Corazon y pulmones

Doctor M IRANDA

Especialista de corazón y pulmones. Profesor del Instituto Rubio, en Madrid. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5, excepto viernes. Uria, 72, segundo. Teléfono 10-25, Oviedo.

Piel

Guillermo López

Especialista piel, venereo y sífilis De las Clínicas de los Dres. S. Covisa y Bejarano, del Hospital de San Juan de Dios y Dispensario de Azua, de Madrid Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Plaza de la Constitución, 9, segundo. Teléf. 6-15. Oviedo. (Los jueves consulta gratuita para pobres, de 7 a 8).

Leopoldo Escobedo

De la piel, secretas y vias orina. Uria, 18, Oviedo.

Dr. Luis de San Juan

Médico especialista en secretas. Consulta: de 3 a 6. P. Ceferino, 21, primero, derecha.

Nariz y oídos

Dr. N. RON

Enfermedades de la laringe, nariz y oídos. Ex ayudante del profesor Hinojar, en el Hospital general de Madrid, y de la clínica del doctor Tapia (Sanatorio Villa - Luz). San Antonio, 12. Teléfono 744. Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6. Gijón.

CABO DE PEÑAS (S. A.)



FABRICA DE CONSERVAS DE PESCADO
Especialidad en filetes de anhoa. Atún en aceite refinado. Calamares en su tinta.
SALMON AL NATURAL
Preparados por los procedimientos más modernos
LUANCO

Talleres mecánicos de construcción y reparación de maquinaria

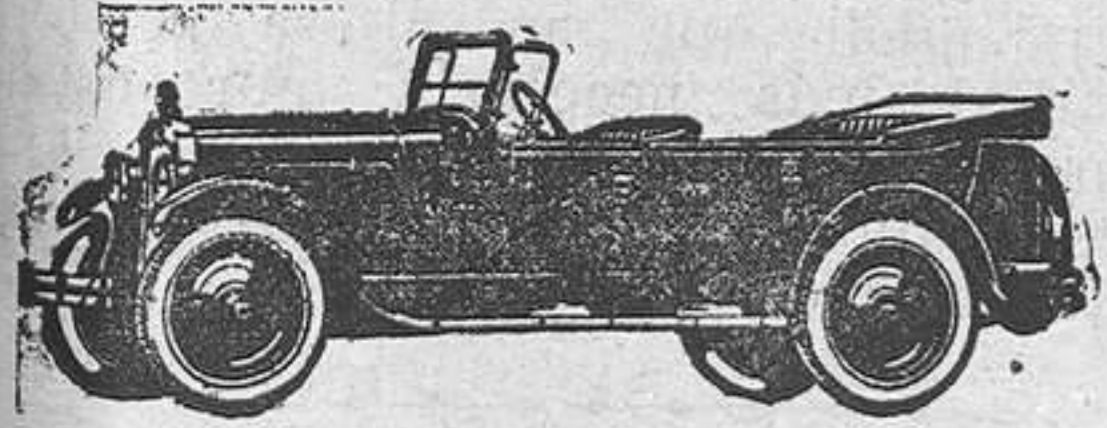
SAEZ, PEREZ Y MONTERO

Barrio del Tejedor. GIJON. Teléfono 453

Maquinaria para chocolaterías, Panaderías, Fábrica de curtidos y de Latería. Fundición de bronce de todas clases. Reparaciones de buques y Maquinaria en general, Prensas y trituradoras para manzana

¿Han visto el nuevo modelo?

OLDSMOBILE



... vayan a verlo y les gustará mucho, es económico, potente y de una presentación impecable.

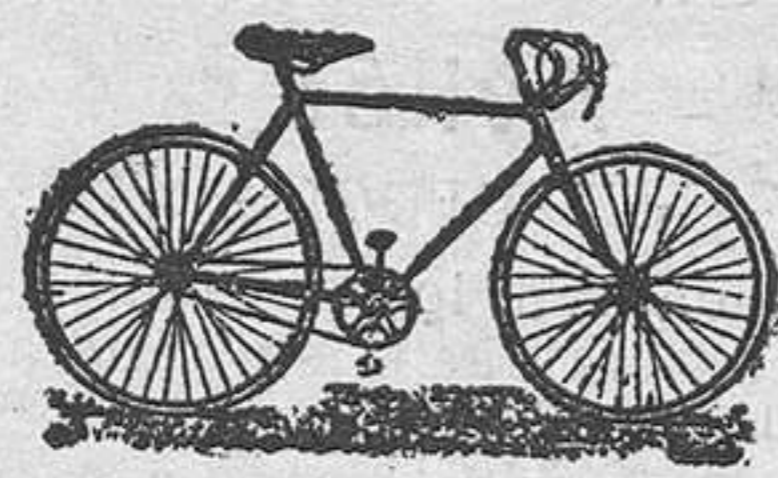
—¿Y de precio...?

—Es sumamente barato y lo garantizan.

—¿Dónde está la casa que lo vende?

F. Gutiérrez

Cervantes, 3.-OVIEDO



AVISO

	Petas.
Bicicletas B. S. A.	345
Bicicletas Diamant	350
Bicicletas Thomann	325
Bicicletas Labor	325
Bicicletas Fidelia	275
Bicicletas Ontario	250
Bicicletas Perry	225

Gran Garage Laguna

OVIEDO.—TELEFONO 892

Cie. Gle. Trasatlántique

Salidas fijas de GIJON, los días 22 de cada mes para la HABANA Y VERACRUZ

El día 22 de enero, saldrá de Gijón (Musel), el rápido vapor correo de gran tonelaje.

ESPAGNE

Admitiendo pasajeros de primera, segunda y tercera clase.

Precio del pasaje en tercera clase, para Habana, pesetas 539,75, y para Veracruz, pesetas 582,75.

Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a sus consignatarios en Gijón.

Muelle, 2, 4 y 6 A. PAQUET telegramas: PAQUET.—Teléfono, 66

REGION
M. Alvarez, 3
OVIEDO

Si desea hacer una buena propaganda de su casa, comuníquese con nosotros y le demostraremos palpablemente la eficacia del anuncio en las páginas de "Región".

Dirigase a: Sección de Publicidad Apartado - 12 - Oviedo.



EN TABACOS Y CIGARROS

¡PARTAGAS... Y NADA MAS!



CIFUENTES, PEGÓY CIA - HABANA



